



REPUBLIC OF  
GAMERS

Wireless Gaming Controller GD300X

# ROG RAIKIRI PRO



ASUS

English.....	3
繁體中文.....	11
Français.....	19
Deutsch.....	24
Русский.....	29
Čeština.....	34
Dansk.....	39
Nederlands.....	44
Suomi.....	49
Magyar.....	54
Italiano.....	59
Norsk.....	64
Português.....	69
Polski.....	74
Română.....	79
Slovenský.....	84
Svenska.....	89
Українська.....	94
العربية.....	99
Português do Brasil.....	104
עברית.....	109
日本語.....	114
한국어.....	119
ไทย.....	124
Türkçe.....	129

# Wireless Gaming Controller

## ROG RAIKIRI PRO

### Package contents

- ① 1 x ROG RAIKIRI PRO wireless gaming controller
- ② 1 x USB Wireless Dongle
- ③ 1 x USB Type-C® cable
- ④ Technical documents

①



②



③

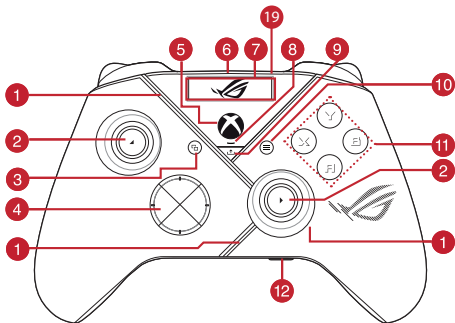


④

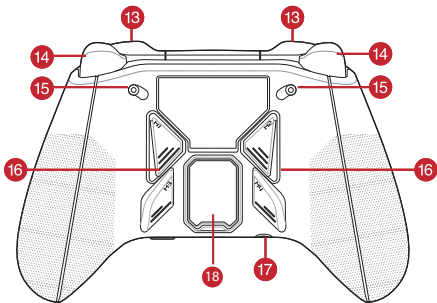


## Devices features

### Top view



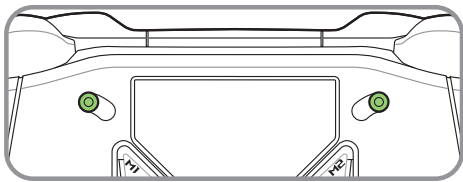
### Bottom view



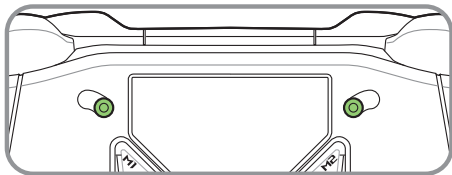
- 1 ROG Aura RGB LED
- 2 Joystick
- 3 View button
- 4 Hybrid D-pad
- 5 Xbox button
- 6 USB Type-C® port
- 7 OLED Display
- 8 Controller status indicator
- 9 Share button
- 10 Menu button
- 11 ABXY buttons
- 12 Microphone mute and Pairing combo button
- 13 Bumpers (LB/RB)
- 14 Triggers (LT/RT)
- 15 Step trigger switches
- 16 Multi-functional rear buttons (M1/M2/M3/M4)
- 17 3.5mm headphone jack
- 18 USB Dongle with cover
- 19 OLED control buttons L/R

## Enabling/Disabling Selectable Step Triggers

You can enable the switches to shorten the travel distance of the left and right triggers by sliding the switches outwards. To go back to full trigger mode, simply slide the switches inwards.



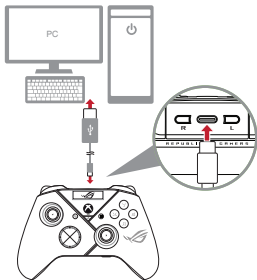
Short trigger mode



Full trigger mode

## Getting started

### 1 Connect to PC



#### Via wired connection

1. Connect your controller to the PC with the bundled USB Type-C® cable.
2. Turn on the OLED on your controller, and then go to **System > PC > USB**.
3. The indicator LED flashes white first, then turns solid white indicating that the controller has been connected to the PC successfully.

## Via 2.4Ghz

1. Open the dongle cover on the back of the controller to pick up the bundled USB dongle.
2. Insert the USB dongle into an available USB port on your PC.
3. Press the Xbox button on your controller to power it on.
4. Turn on the OLED on your controller, and then go to **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. The indicator LED flashes white first, then turns solid white indicating that the controller has been connected to the PC successfully.

## Via Bluetooth

1. Press the Xbox button on your controller to power it on.
2. Turn on the OLED on your controller, and then go to **System > PC > Bluetooth**. The indicator LED flashes white slowly.
3. Press and hold the pairing button for over 3 seconds until the indicator LED flashes rapidly white.

---

**NOTE:** Your controller will automatically pair with the previously paired PC.

---

4. Find the Bluetooth icon on the task bar on your PC then click **Add a device > ROG RAIKIRI PRO > Finish**.
5. The indicator LED flashes white first, then turns solid white indicating that the controller has been connected to the PC successfully.
6. Execute the driver for installation.

---

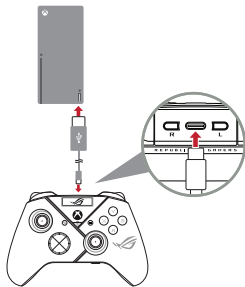
**NOTE:** Download and install the driver from [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

Controller Status	Indicator color
Powered off / Not connected	Off
Waiting for auto pairing	Blinking white slowly
Waiting for pairing	Blinking white quickly
Connected / Paired	Solid white

**NOTE:** In wireless connection mode, you can turn off your controller by pressing the Xbox button for over 6 seconds until the indicator is OFF.

## 2 Connect to Xbox console machine



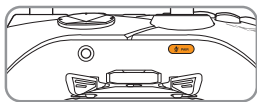
1. Turn on the OLED on your controller, and then go to **System > Xbox**.
2. Connect your controller to the Xbox console machine with the bundled USB Type-C cable.
3. Press the power button on the Xbox console machine to turn it on, then your controller will connect to the Xbox console machine automatically.

## 3 Customize your controller

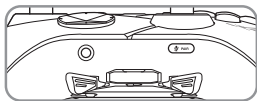
1. Download and install the Armoury Crate software from [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Customize your controller using Armoury Crate.



#### 4 (Optional) Connect to headphone



Mute



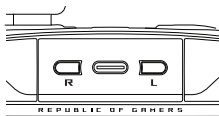
Unmute

When a 3.5mm headset is connected, the microphone is muted by default. You may unmute it by pressing the mute button.

**NOTE:** The audio function is supported only in USB mode.

Microphone Status	Indicator color
Mute (Default)	Amber
Unmute	Off

### Using OLED



Function	Action
Open the OLED display menu	Press and hold the R button for over 2 seconds
Turn off the OLED display	Press and hold the L button for over 2 seconds
Move down on the current menu	Press the R button
Move back to the previous page	Press the L button
Activate the settings and move to the next page	Press and hold the R button for over 2 seconds

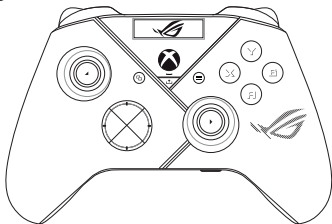
Menu	Description
Profile	Allows you to select the profile from Armoury Crate
Wallpaper	Allows you to select the wallpaper from Armoury Crate
System	Allows you to select the platform your controller connects to and its connection mode
Status	Displays the profile name / battery status / platform / connection mode
Screen off time	Determines how long your OLED screen will stay on after you are done using it (Options: 15sec / 30sec / 1min / 2min / 5min )
Screen brightness	Allows you to select a brightness level for the OLED screen

# 無線遊戲控制器 ROG RAIKIRI PRO

## 包裝內容物

- ① 1 x ROG RAIKIRI PRO 無線遊戲控制器
- ② 1 x USB 無線接收器
- ③ 1 x USB Type-C® 傳輸線
- ④ 技術檔案

①



②



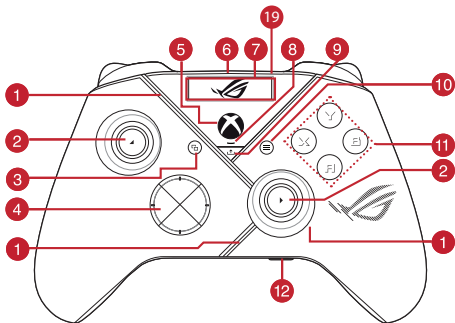
③



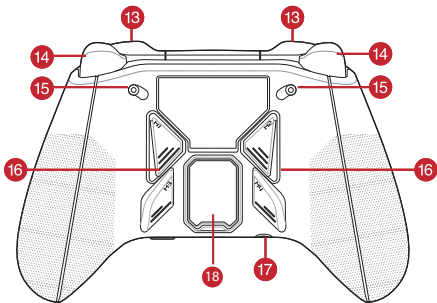
④



# 裝置功能 前視圖



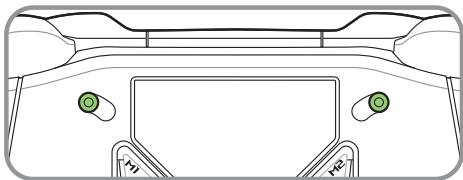
# 後視圖



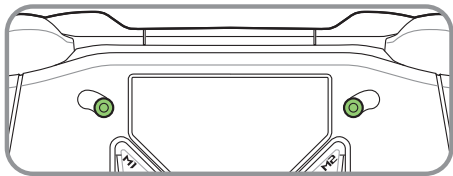
- 1 ROG Aura RGB LED 燈
- 2 類比搖桿
- 3 檢視鍵
- 4 Hybrid 方向鍵
- 5 Xbox 鍵
- 6 USB Type-C® 連接埠
- 7 OLED 螢幕
- 8 控制器狀態指示燈
- 9 分享鍵
- 10 功能表鍵
- 11 ABXY 鍵
- 12 麥克風靜音與配對兩用按鍵
- 13 緩衝鍵 (LB/RB)
- 14 發射鍵 (LT/RT)
- 15 發射鍵行程開關
- 16 多功能後側按鍵 (M1/M2)
- 17 3.5mm 耳麥插孔
- 18 具備上蓋的 USB 接收器
- 19 OLED 控制鍵 L/R

## 開啟 / 關閉二段式發射鍵

您可以透過向外滑動開關來縮短左右發射鍵的行程。要返回全行程發射鍵模式，只需向內滑動開關即可。



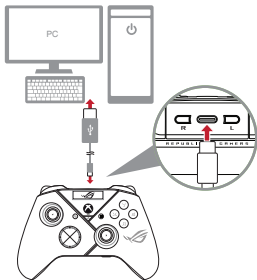
短行程發射鍵模式



全行程發射鍵模式

## 開始使用

### 1 連接至電腦



#### 透過有線連接

1. 使用隨附的 USB Type-C® 線將控制器連接至電腦。
2. 先開啟控制器上的 OLED 螢幕，然後再前往系統 > 電腦 > USB。
3. 當指示燈先閃爍白光，然後再顯示白光恆亮時，說明控制器已成功連接至電腦。

## 透過 2.4Ghz 連線

1. 打開控制器背面的接收器上蓋，取出隨附的 USB 接收器。
2. 將 USB 接收器插入電腦上可用的 USB 連接埠。
3. 按下 Xbox 鍵開啟控制器。
4. 先開啟控制器上的 OLED 螢幕，然後再前往系統 > 電腦 > RF 2.4Ghz。
5. 當指示燈先閃爍白光，然後再顯示白光恆亮時，說明控制器已成功連接至電腦。

## 透過藍牙連線

1. 按下 Xbox 鍵開啟控制器。
2. 先開啟控制器上的 OLED 螢幕，然後再前往系統 > 電腦 > 藍牙。LED 指示燈緩慢閃爍白光。
3. 按住配對鍵並保持超過 3 秒直到 LED 指示燈快速閃爍白光。

---

注意：控制器將自動連線至已配對過的電腦。

---

4. 在電腦工具列找到藍牙圖示，然後點擊新增裝置 > ROG RAIKIRI PRO > 完成。
5. 當指示燈先閃爍白光，然後再顯示白光恆亮時，說明控制器已成功連接至電腦。
6. 執行驅動程式進行安裝。

---

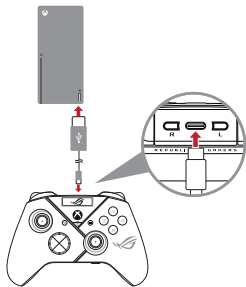
注意：請至以下網址下載並安裝驅動程式：[https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/)。

---

遊戲控制器狀態	指示燈顏色
關機 / 未連接	關閉
等待自動配對	緩慢閃爍白色
等待配對	快速閃爍白色
已連接 / 已配對	白光恆亮

注意：在無線連線模式下，您可以透過按住 Xbox 鍵超過 6 秒直到指示燈熄滅來關閉控制器。

## 2 連接至 Xbox 主機



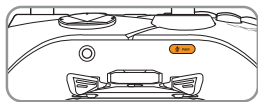
1. 先開啟控制器上的 OLED 螢幕，然後再前往系統 > Xbox。
2. 使用隨附的 USB Type-C® 線將控制器連接至 Xbox。
3. 按下 Xbox 的電源鍵開啟主機，然後控制器將自動連接至 Xbox 主機。

## 3 自訂您的控制器

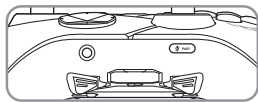
1. 請至 <https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk/Download/> 下載並安裝 Armoury Crate 軟體。
2. 透過 Armoury Crate 自訂您的遊戲控制器。



#### 4 (可選) 連接耳機



靜音



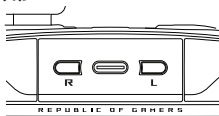
取消靜音

當連接 3.5mm 耳麥時，麥克風預設為靜音。您可以按下靜音鍵取消靜音。

**注意：** 僅在 USB 模式下支援音訊功能。

麥克風狀態	指示燈顏色
靜音 (預設)	琥珀色
取消靜音	關閉

#### 使用 OLED 螢幕



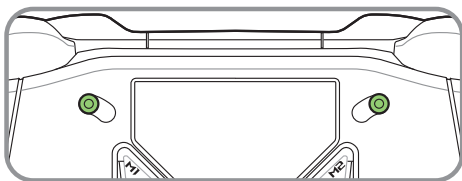
功能	操作
打開 OLED 螢幕選單	按住 R 鍵並保持超過 2 秒
關閉 OLED 螢幕	按住 L 鍵並保持超過 2 秒
在目前選單上向下移動	按下 R 鍵
返回前一頁	按下 L 鍵
啟用設定並移至下一頁	按住 R 鍵並保持超過 2 秒

Menu	說明
Profile	可以從 Armoury Crate 選擇設定檔
Wallpaper	可以從 Armoury Crate 選擇壁紙
System	可以選擇遊戲控制器連線的平台以及連線模式
Status	可以顯示設定檔名稱 / 電池狀態 / 平台 / 連線模式
Screen off time	可以選擇特定時長不使用後螢幕自動關閉（15 秒 / 30 秒 / 1 分鐘 / 2 分鐘 / 5 分鐘）
Screen brightness	選擇 OLED 螢幕亮度

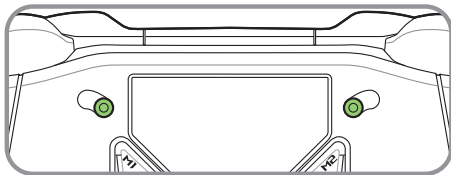
# Manette de jeu sans fil ROG RAIKIRI PRO

## Activer/Désactiver les gâchettes échelonnées

Vous pouvez actionner ces interrupteurs pour raccourcir la course des gâchettes gauche et droite en faisant glisser les interrupteurs vers l'extérieur. Pour revenir au mode gâchette complète, faites simplement glisser les interrupteurs vers l'intérieur.



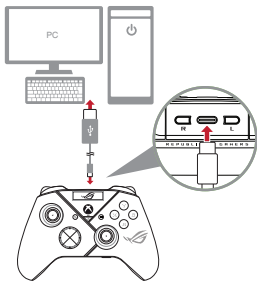
Mode gâchette courte



Mode gâchette complète

## Prise en main

### 1 Connecter au PC



### Connexion filaire

1. Connectez votre manette au PC à l'aide du câble USB Type-C® fourni.
2. Activez l'affichage OLED sur votre manette, puis accédez à **Système > PC > USB**.
3. Le voyant LED clignote d'abord en blanc, puis devient blanc fixe pour indiquer que la manette est correctement connectée au PC.

### Via le mode RF 2,4 Ghz

1. Ouvrez le couvercle du dongle à l'arrière de la manette pour récupérer le dongle USB fourni.
2. Insérez le dongle USB dans un port USB disponible de votre ordinateur.
3. Appuyez sur le bouton Xbox de votre manette pour l'allumer.
4. Activez l'affichage OLED sur votre manette, puis accédez à **System > PC > RF 2,4 Ghz**.
5. Le voyant LED clignote d'abord en blanc, puis devient fixe pour indiquer que la manette est correctement connectée au PC.

## Via Bluetooth

1. Appuyez sur le bouton Xbox de votre manette pour l'allumer.
2. Activez l'affichage OLED sur votre manette, puis accédez à **Système > PC > Bluetooth**. Le voyant LED clignote lentement en blanc.
3. Maintenez le bouton d'appairage enfoncé pendant plus de 3 secondes, jusqu'à ce que le voyant LED clignote rapidement en blanc.

---

**REMARQUE :** Votre manette sera connectera automatiquement au PC précédemment appairé.

---

4. Recherchez l'icône Bluetooth dans la barre des tâches de votre PC, puis cliquez sur **Ajouter un appareil > ROG RAIKIRI PRO > Terminé**.
5. Le voyant LED clignote d'abord en blanc, puis devient blanc fixe pour indiquer que la manette est correctement connectée au PC.
6. Exécutez le pilote pour l'installation.

---

**REMARQUE :** Téléchargez et installez le pilote à partir du site [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

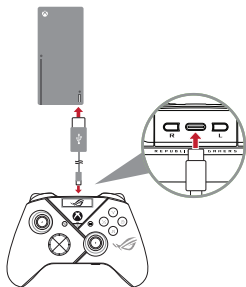
État de la manette	Couleur du voyant
Éteinte / Non connectée	Éteint
En attente d'appairage automatique	Clignotement blanc lent
En attente d'appairage	Clignotement blanc rapide
Connectée / Appairée	Blanc fixe

---

**REMARQUE :** En mode connexion sans fil, vous pouvez éteindre votre manette en appuyant sur le bouton Xbox pendant plus de 6 secondes, jusqu'à ce que le voyant s'éteigne.

---

## 2 Connecter à une console Xbox

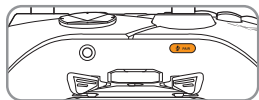


1. Activez l'affichage OLED sur votre manette, puis accédez à **Système > Xbox**.
2. Connectez votre manette à la console Xbox à l'aide du câble USB Type-C® fourni.
3. Appuyez sur le bouton d'alimentation de la console Xbox pour l'allumer, votre manette se connectera automatiquement à la console.

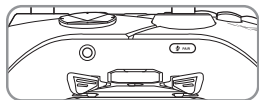
## 3 Personnaliser votre manette

1. Téléchargez et installez le logiciel Armoury sur : [https://www.asus.com/fr/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/fr/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Personnalisez votre manette avec Armoury Crate.

## 4 (Optionnel) Connecter au casque



Couper le son



Rétablir le son

Lorsqu'un casque 3,5 mm est connecté, le microphone est désactivé par défaut. Vous pouvez réactiver le son en appuyant sur le bouton de sourdine.

**REMARQUE :** La fonction audio n'est prise en charge qu'en mode USB.

État du microphone	Couleur du voyant
Couper le son (Par défaut)	Orange
Rétablir le son	Éteint

## Utiliser l'affichage OLED



Fonction	Action
Ouvrir le menu de l'affichage OLED	Appuyez et maintenez le bouton OLED droit pendant 2 secondes
Éteindre l'affichage OLED	Appuyez et maintenez le bouton OLED gauche pendant 2 secondes
Descendre dans le menu actuel	Appuyez sur le bouton OLED droit
Revenir à la page précédente	Appuyez sur le bouton OLED gauche
Activer les paramètres et passez à la page suivante	Appuyez et maintenez le bouton OLED droit pendant 2 secondes

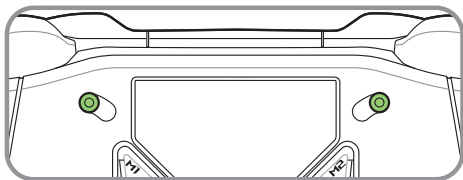
Menu	Description
Profil (Profil)	Permet de sélectionner le profil depuis Armoury Crate
Wallpaper (Fond d'écran)	Permet de sélectionner le fond d'écran depuis Armoury Crate
System (Système)	Permet de sélectionner la plateforme à laquelle votre manette se connecte, ainsi que son mode de connexion
Status (État)	Affiche le nom du profil / l'état de la batterie / la plateforme / le mode de connexion
Screen off time (Temps avant arrêt)	Détermine le temps d'affichage de l'écran OLED une fois que vous aurez fini de l'utiliser (Options : 15 s / 30 s / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Luminosité de l'écran)	Permet de sélectionner un niveau de luminosité pour l'affichage OLED

# Kabelloser Gaming-Controller

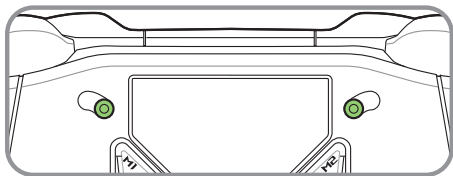
## ROG RAIKIRI PRO

### Stufenschalter für die Auslösetasten aktivieren/deaktivieren

Sie können die Schalter aktivieren, um die Drucktiefe der linken und rechten Auslösetaste zu verkürzen, indem Sie die Schalter nach außen schieben. Um in den Modus mit kompletter Auslösetaste zurückzukehren, schieben Sie einfach die Schalter nach innen.



Modus mit verkürzter Auslösetaste

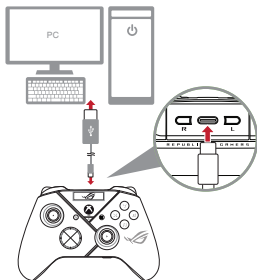


Modus mit kompletter Auslösetaste



## Erste Schritte

### 1 Mit dem PC verbinden



### Über Kabelverbindung

1. Schließen Sie Ihren Controller mithilfe des mitgelieferten USB Typ-C-Kabels an den Computer an.
2. Aktivieren Sie das OLED-Display an Ihrem Controller und wechseln Sie dann zu **System > PC > USB**.
3. Die LED-Anzeige blinkt zunächst weiß und leuchtet dann dauerhaft weiß, um anzuzeigen, dass der Controller erfolgreich mit dem PC verbunden wurde.

### Über 2,4 Ghz

1. Öffnen Sie die Dongle-Abdeckung auf der Rückseite des Controllers und nehmen Sie den mitgelieferten USB-Dongle heraus.
2. Stecken Sie den USB-Dongle in einen verfügbaren USB-Anschluss Ihres PCs.
3. Drücken Sie die Xbox-Taste auf Ihrem Controller, um ihn einzuschalten.
4. Aktivieren Sie das OLED-Display an Ihrem Controller und wechseln Sie dann zu **System > PC > RF 2,4 Ghz**.
5. Die LED-Anzeige blinkt zunächst weiß und leuchtet dann dauerhaft weiß, um anzuzeigen, dass der Controller erfolgreich mit dem PC verbunden wurde.

## Über Bluetooth

1. Drücken Sie die Xbox-Taste auf Ihrem Controller, um ihn einzuschalten.
2. Aktivieren Sie das OLED-Display an Ihrem Controller und wechseln Sie dann zu **System > PC > Bluetooth**. Die LED-Anzeige blinkt langsam weiß.
3. Halten Sie die Kopplungstaste länger als 3 Sekunden gedrückt, bis die LED-Anzeige schnell weiß blinkt.

---

**HINWEIS:** Ihr Controller wird automatisch mit dem zuvor gekoppelten Computer gekoppelt.

---

4. Suchen Sie das Bluetooth-Symbol in der Taskleiste Ihres Computers und klicken Sie dann auf **Add a device (Gerät hinzufügen) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (Fertigstellen)**.
5. Die LED-Anzeige blinkt zunächst weiß und leuchtet dann dauerhaft weiß, um anzuzeigen, dass der Controller erfolgreich mit dem PC verbunden wurde.
6. Installieren Sie den Treiber.

---

**HINWEIS:** Laden Sie den Treiber unter [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/) herunter und installieren Sie ihn.

---

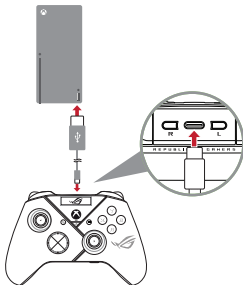
Controller-Status	Angezeigte Farbe
Ausgeschaltet/Nicht verbunden	Aus
Warten auf automatische Kopplung	Blinkt langsam weiß
Warten auf Kopplung	Blinkt schnell weiß
Verbunden/Gekoppelt	Leuchtet weiß

---

**HINWEIS:** Im drahtlosen Verbindungsmodus können Sie Ihren Controller ausschalten, indem Sie die Xbox-Taste länger als 6 Sekunden gedrückt halten, bis die Anzeige deaktiviert ist.

---

## 2 Mit der Xbox-Konsole verbinden

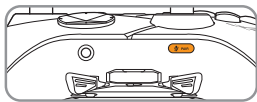


1. Aktivieren Sie das OLED-Display an Ihrem Controller und wechseln Sie dann zu **System > Xbox**.
2. Schließen Sie Ihren Controller mithilfe des mitgelieferten USB Typ-C-Kabels an die Xbox-Konsole an.
3. Drücken Sie zum Einschalten die Ein-/Austaste an der Xbox-Konsole, und Ihr Controller verbindet sich automatisch mit der Xbox.

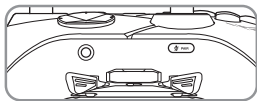
## 3 Ihren Controller anpassen

1. Laden Sie die Armoury Crate Software unter [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/) herunter und installieren Sie sie.
2. Passen Sie Ihren Controller über Armoury Crate an.

## 4 (Optional) Kopfhörer verbinden



Stummschalter



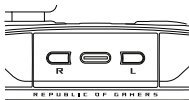
Stummschaltung aufheben

Wenn ein 3,5-mm-Headset angeschlossen ist, wird das Mikrofon standardmäßig stummgeschaltet. Sie können das Mikrofon aktivschalten, indem Sie die Taste zum Stummschalten/Aktivschalten drücken.

**HINWEIS:** Die Audiofunktion wird nur im USB-Modus unterstützt.

Mikrofonstatus	Angezeigte Farbe
Stummschaltung (Standard)	Orange
Stummschaltung aufheben	Aus

## OLED-Display verwenden



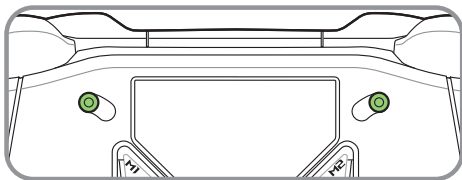
Funktion	Aktion
OLED-Display-Menü öffnen	Halten Sie die R-Taste länger als 2 Sekunden gedrückt
OLED-Display ausschalten	Halten Sie die L-Taste länger als 2 Sekunden gedrückt
Im aktuellen Menü nach unten bewegen	Drücken Sie die R-Taste
Zurück zur vorherigen Seite wechseln	Drücken Sie die L-Taste
Einstellungen aktivieren und zur nächsten Seite wechseln	Halten Sie die R-Taste länger als 2 Sekunden gedrückt

Menü	Beschreibung
Profile (Profil)	Ermöglicht es Ihnen, das Profil aus Armoury Crate auszuwählen
Wallpaper (Bildschirmhintergrund)	Ermöglicht es Ihnen, das Hintergrundbild aus Armoury Crate auszuwählen.
System	Ermöglicht es Ihnen, die Plattform, mit der Ihr Controller verbunden wird, und den Verbindungsmodus auszuwählen
Status	Zeigt Profilnamen/Batteriestatus/Plattform/Verbindungsmodus an
Screen off time (Zeit bis zum Ausschalten des Bildschirms)	Bestimmt, wie lange Ihr OLED-Display aktiviert bleiben soll, nachdem Sie die Benutzung beendet haben (Optionen: 15 Sekunden / 30 Sekunden / 1 Minute / 2 Minuten / 5 Minuten)
Screen brightness (Bildschirmhelligkeit)	Ermöglicht es Ihnen, eine Helligkeitsstufe für das OLED-Display auszuwählen

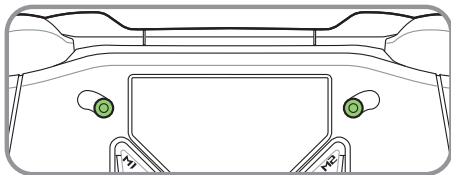
# Беспроводной геймпад ROG RAIKIRI PRO

## Изменение хода триггеров

Для уменьшения хода левого и правого триггеров сдвиньте переключатели наружу.  
Для возврата в обычный режим триггера, просто сдвиньте переключатели внутрь.



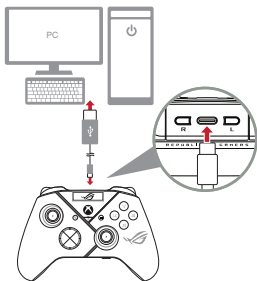
Режим короткого хода триггера



Режим полного хода триггера

## Начало работы

### 1 Подключение к ПК



#### Через проводное подключение

1. Подключите геймпад к ПК с помощью поставляемого в комплекте кабеля USB Type-C.
2. Включите OLED-дисплей на геймпаде, затем перейдите в **System > PC > USB**.
3. Индикатор сначала мигнет, а затем загорится белым цветом, указывая на успешное подключение геймпада к ПК.

#### Через 2,4 ГГц

1. Откройте отсек приемника на задней панели геймпада поставляемый в комплекте приемник USB.
2. Подключите USB-приемник к свободному порту USB компьютера.
3. Для включения геймпада нажмите кнопку Xbox.
4. Включите OLED-дисплей на геймпаде, затем перейдите в **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Индикатор сначала мигнет, а затем загорится белым цветом, указывая на успешное подключение геймпада к ПК.

## Через Bluetooth

1. Для включения геймпада нажмите кнопку Xbox.
2. Включите OLED-дисплей на геймпаде, затем перейдите в **System > PC > Bluetooth**. Индикатор начнет медленно мигать белым цветом.
3. Нажмите и удерживайте кнопку сопряжения более 3 секунд, пока индикатор не начнет быстро мигать белым цветом.

---

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Геймпад автоматически подключится к ранее сопряженному компьютеру.

---

4. На панели задач компьютера найдите иконку Bluetooth, затем нажмите **Add a device > ROG RAIKIRI PRO > Finish**.
5. Индикатор сначала мигнет, а затем загорится белым цветом, указывая на успешное подключение геймпада к ПК.
6. Запустите драйвер для установки.

---

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Скачайте и установите драйвер с [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

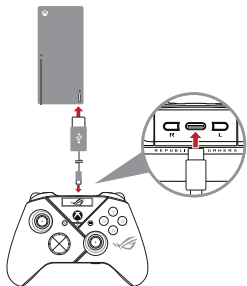
Состояние геймпада	Цвет индикатора
Выключен/Не подключен	Откл
Ожидание автоматического сопряжения	Медленно мигает белым цветом
Ожидание сопряжения	Быстро мигает белым цветом
Подключен/Сопряжен	Горит белым цветом

---

**ПРИМЕЧАНИЕ:** В режиме беспроводного подключения можно выключить геймпад, нажав и удерживая кнопку Xbox более 6 секунд, пока индикатор не погаснет.

---

## 2 Подключение к приставке Xbox

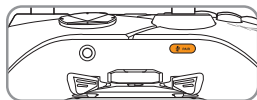


1. Включите OLED-дисплей на геймпаде, затем перейдите в **System > Xbox**.
2. Подключите геймпад к приставке Xbox с помощью прилагаемого кабеля USB Type-C.
3. Нажмите кнопку питания на приставке Xbox для ее включения, после чего геймпад автоматически подключится к ней.

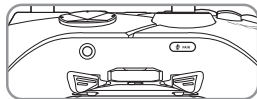
## 3 Настройте геймпад

1. Скачайте и установите программное обеспечение Armoury Crate с [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Настройте геймпад с помощью Armoury Crate.

## 4 (Опционально) Подключение наушников



Отключить звук



Включить звук

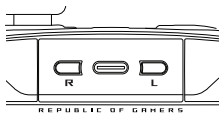


При подключении гарнитуры с разъемом 3,5 мм микрофон по умолчанию отключен. Его можно включить, нажав кнопку отключения звука.

**ПРИМЕЧАНИЕ:** Аудиофункция поддерживается только в режиме USB.

Состояние микрофона	Цвет индикатора
Отключить микрофон (По умолчанию)	Янтарный
Включить звук	Откл

## Использование OLED-дисплея



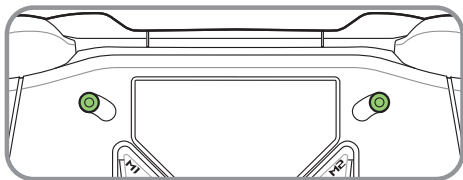
Функция	Действие
Включить OLED-дисплей	Нажмите и удерживайте кнопку R в течение 2 секунд
Выключить OLED-дисплей	Нажмите и удерживайте кнопку L в течение 2 секунд
Перейти вниз в текущем меню	Нажмите кнопку R
Вернуться на предыдущую страницу	Нажмите кнопку L
Активировать настройки и перейдите на следующую страницу	Нажмите и удерживайте кнопку R в течение 2 секунд

Меню	Описание
Profile (Профиль)	Позволяет выбрать профиль из Armoury Crate
Wallpaper (Обои)	Позволяет выбрать обои из Armoury Crate
System (Система)	Позволяет выбрать платформу для подключения геймпада и режим его подключения
Status (Состояние)	Отображает имя профиля/состояние аккумулятора /платформу/ режим подключения
Screen off time (Время отключения экрана)	Время выключения OLED-дисплея, если он не используется (Опции: 15 секунд / 30 секунд / 1 минута / 2 минуты / 5 минут)
Screen brightness (Яркость экрана)	Позволяет выбрать уровень яркости для OLED-дисплея

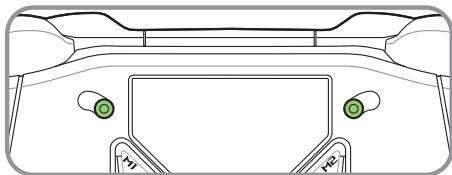
# Bezdrátový Herní Ovladač ROG RAIKIRI PRO

## Aktivace/Deaktivace Volitelných Krokových Spouští

Posunutím spínačů směrem ven můžete povolit spínačům zkrátit dráhu pohybu levé a pravé spouště. Chcete-li obnovit režim plného rozsahu spouští, posuňte spínače směrem dovnitř.



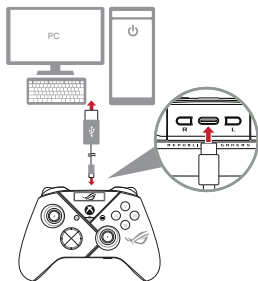
Režim krátké spouště



Režim plné spouště

## Začínáme

### 1 Připojte k počítači



#### Přes drátové připojení

1. Připojte ovladač k počítači pomocí přiloženého kabelu USB Type-C®.
2. Zapněte OLED na ovladači a poté přejděte do části **Systém > PC > USB**.
3. Kontrolka LED nejprve bliká bíle; po úspěšném připojení ovladače k počítači začne svítit bíle.

#### Přes 2.4Ghz

1. Otevřete kryt adaptéru dongle na zadní straně ovladače a vyjměte přiložený adaptér USB dongle.
2. Připojte adaptér USB dongle k volnému portu USB počítače.
3. Zapněte ovladač stisknutím tlačítka Xbox na ovladači.
4. Zapněte OLED na ovladači a poté přejděte do části **Systém > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Kontrolka LED nejprve bliká bíle; po úspěšném připojení ovladače k počítači začne svítit bíle.

## Přes Bluetooth

1. Zapněte ovladač stisknutím tlačítka Xbox na ovladači.
2. Zapněte OLED na ovladači a poté přejděte do části **Systém > PC > Bluetooth**. Kontrolka LED pomalu bliká bíle.
3. Stiskněte a podržte tlačítko párování déle než 3 sekundy, dokud kontrolka LED nezačne rychle blikat bíle.

---

**POZNÁMKA:** Ovladač se automaticky spáruje s dříve spárovaným počítačem.

---

4. Vyhledejte ikonu Bluetooth na hlavním panelu počítače a poté klikněte na **Přidat zařízení > ROG RAIKIRI PRO > Dokončit**.
5. Kontrolka LED nejprve bliká bíle; po úspěšném připojení ovladače k počítači začne svítit bíle.
6. Spusťte ovladač pro instalaci.

---

**POZNÁMKA:** Stáhněte a nainstalujte ovladač z webu [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

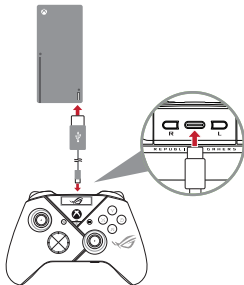
Stav ovladače	Barva indikátoru
Vypnuté napájení / Nepřipojený	Nesvíí
Čekání na automatické spárování	Pomalu bliká bíle
Čekání na spárování	Rychle bliká bíle
Připojeno / Spárováno	Svíí bíle

---

**POZNÁMKA:** V režimu bezdrátového připojení můžete ovladač vypnout stisknutím a podržením tlačítka Xbox déle než 6 sekund, dokud kontrolka nezhasne.

---

## 2 Připojte k herní konzole Xbox

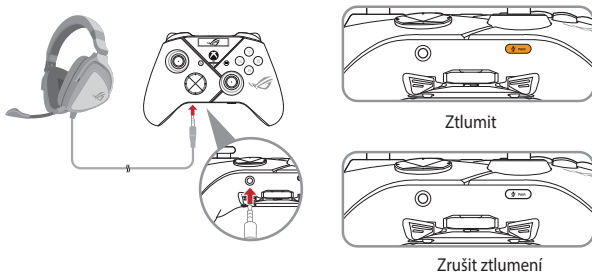


1. Zapněte OLED na ovladači a poté přejděte do části **Systém > Xbox**.
2. Připojte ovladač k konzole Xbox pomocí přiloženého kabelu USB Type-C®.
3. Stiskněte konzolu Xbox stisknutím jejího tlačítka napájení a poté se ovladač automaticky připojí ke konzoli Xbox.

## 3 Přizpůsobte váš ovladač

1. Stáhněte a nainstalujte software Armoury Crate z webu [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Přizpůsobte nastavení vašeho ovladače pomocí Armoury Crate.

## 4 (Volitelně) Připojte ke sluchátkům

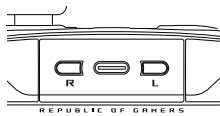


Po připojení náhlavní soupravy 3,5 mm bude mikrofon ve výchozí konfiguraci vypnut. Můžete jej znovu zapnout stisknutím tlačítka ztlumení.

**POZNÁMKA:** Funkce zvuku je podporována pouze v režimu USB.

Stav mikrofonu	Barva indikátoru
Ztlumit (Výchozí)	Oranžová
Zrušit ztlumení	Nesvití

## Používání OLED



Funkce	Akce
Otevřete nabídku OLED displeje	Stiskněte a podržte tlačítko R déle než 2 sekundy
Vypněte displej OLED	Stiskněte a podržte tlačítko L déle než 2 sekundy
Přejděte dolů v aktuální nabídce	Stiskněte tlačítko R
Zpět na předchozí stránku	Stiskněte tlačítko L
Aktivovat nastavení a přejít na další stránku	Stiskněte a podržte tlačítko R déle než 2 sekundy

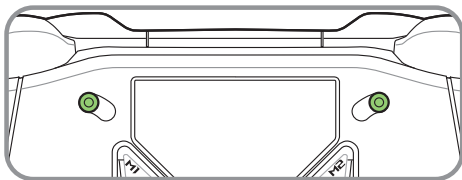
Nabídka	Popis
Profil (Profil)	Umožňuje vybrat profil z Armory Crate
Wallpaper (Tapeta)	Umožňuje vybrat tapetu z Armory Crate
System (Systém)	Umožňuje vybrat platformu, ke které se ovladač připojuje, a režim jejího připojení
Status (Stav)	Zobrazuje název profilu/stav baterie/platforma/režim připojení
Screen off time (Čas vypnutí obrazovky)	Určuje, jak dlouho zůstane obrazovka OLED zapnutá poté, co ji přestanete používat (Možnosti: 15 sekund / 30 sekund / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Jas obrazovky)	Umožňuje vybrat úroveň jasu obrazovky OLED

# Trådløs Gaming-Controller

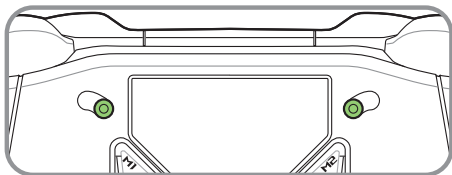
## ROG RAIKIRI PRO

### Sådan slås valgbare trinudløserer til/fra

Kontakterne kan slås til, så du kan forkorte afstanden mellem venstre og højre udløser ved, at trykke kontakterne udad. For at gå tilbage til fuld udløserfunktion, skal du blot trykke kontakterne indad igen.



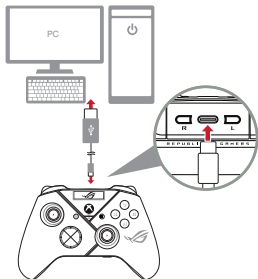
Kort aftrækkerfunktion



Fuld aftrækkerfunktion

## Kom godt i gang

### 1 Tilslutning til en computer



#### Via en kabelforbindelse

1. Slut din controller til computeren med det medfølgende USB Type-C®-kabel.
2. Tænd for OLED på din controller, og gå derefter til **System > PC > USB**.
3. Indikatorlyset blinker først hvidt, hvorefter det lyser hvidt, hvilket betyder, at controlleren er forbundet med computeren.

#### Via 2.4Ghz

1. Åbn dongledækslet på bagsiden af controlleren for, at tage den medfølgende USB-dongle ud.
2. Sæt USB-donglen i en ledig USB-port på computeren.
3. Tryk på Xbox-knappen på controlleren, for at tænde den.
4. Tænd for OLED på din controller, og gå derefter til **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Indikatorlyset blinker først hvidt, hvorefter det lyser hvidt, hvilket betyder, at controlleren er forbundet med computeren.



## Via Bluetooth

1. Tryk på Xbox-knappen på controlleren, for at tænde den.
2. Tænd for OLED på din controller, og gå derefter til **System > PC > Bluetooth**. Indikatorlyset blinker langsomt hvidt.
3. Hold parringsknappen nede i mindst 3 sekunder, indtil indikatorlyset blinker hurtigt hvidt.

---

**BEMÆRK:** Din controller parres automatisk med den computer, som den førhen har været parret med.

---

4. Find Bluetooth-ikonet på proceslinjen på din computer, og klik derefter på **Tilføj en enhed > ROG RAIKIRI PRO > Udfør**.
5. Indikatorlyset blinker først hvidt, hvorefter det lyser hvidt, hvilket betyder, at controlleren er forbundet med computeren.
6. Installer driveren.

---

**BEMÆRK:** Download og installer Driver fra [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

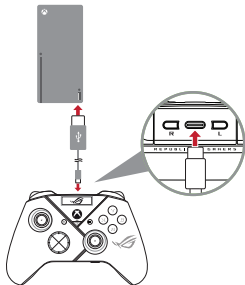
Controller-status	Indikatorfarve
Lyser ikke / Ikke forbundet	Fra
Venter på automatisk parring	Blinker langsomt hvid
Venter på parring	Blinker hurtigt hvid
Forbundet / Parret	Konstant hvid

---

**BEMÆRK:** På trådløs forbindelse kan controlleren slukkes, ved at holde Xbox-knappen nede i mindst 6 sekunder, indtil indikatoren holder op med at lyse.

---

## 2 Tilslutning til en Xbox-konsol

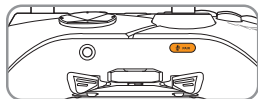


1. Tænd for OLED på din controller, og gå derefter til **System > Xbox**.
2. Slut din controller til Xbox-konsollen med det medfølgende USB Type-C-kabel.
3. Tryk på tænd/sluk-knappen på Xbox-konsollen, for at tænde den, hvorefter controlleren automatisk opretter forbindelse til Xbox-konsollen.

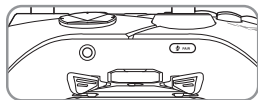
## 3 Tilpas din controller

1. Download og installer programmet Armoury Crate fra [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Tilpas dit controller ved brug af Armoury Crate.

## 4 (Valgfrit) Tilslut til hovedtelefoner



Lydløs



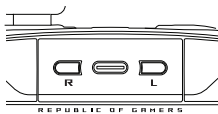
Lydløs fra

Hvis et 3,5 mm hovedtelefonstik tilsluttes, slås mikrofonen som standard fra. Den kan slås til igen, ved at trykke på lydløs-knappen.

**BEMÆRK:** Lydfunktionen understøttes kun på USB.

Mikrofonstatus	Indikatorfarve
Lydløs (Standard)	Gul
Lydløs fra	Fra

## Brug af OLED



Funktion	Handling
Åbn OLED-skærmmenuen	Hold R-knappen nede i mindst 2 sekunder
Sluk OLED-skærmen	Hold L-knappen nede i mindst 2 sekunder
Gå ned til den aktuelle menu	Tryk på R-knappen
Gå tilbage til forrige side	Tryk på L-knappen
Slå indstillingerne til, og gå videre til næste side	Hold R-knappen nede i mindst 2 sekunder

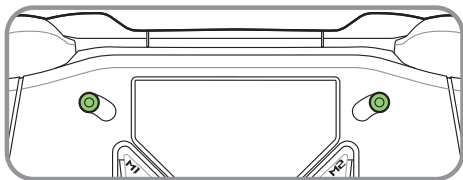
Menu	Beskrivelse
Profile (Profil)	Her kan du vælge en profil i Armory Crate
Wallpaper (Baggrundsbillede)	Her kan du vælge baggrundsbilleder i Armory Crate
System (System)	Her kan du vælge platformen, som din controller opretter forbindelse til, og dens forbindelsesfunktion
Status (Status)	Viser profilnavn/batteristatus/platform/forbindelsesfunktion
Screen off time (Skærmens nedlukningstid)	Her kan du vælge hvornår din OLED-skærm skal aktiveres (15 sek. / 30 sek. / 1 min. / 2 min. / 5 min.)
Screen brightness (Skærmens lysstyrke)	Her kan du vælge lysstyrken på OLED-skærmen

# Draadloos Gamingcontroller

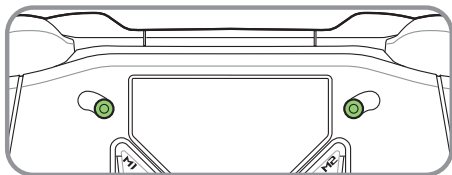
## ROG RAIKIRI PRO

### Activeringen selecteerbare stap in-/uitschakelen

U kunt de schakelaars inschakelen om de bewegingsafstand van de linker- en rechtertriggers te verkorten door de schakelaars naar buiten te schuiven. Om terug te keren naar de volle triggermodus, schuift u de schakelaars naar binnen.



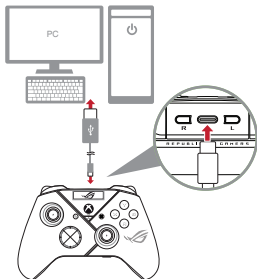
Korte activeringsmodus



Volle activeringsmodus

## Aan de slag

### 1 Verbinden met pc



### Via bekabelde aansluiting

1. Sluit uw controller aan op de pc met de meegeleverde USB Type-C®-kabel.
2. Zet de OLED op uw controller aan en ga dan naar **Systeem > PC > USB**.
3. De indicator-LED knippert eerst wit en wordt dan stabiel wit wat aangeeft dat de controller verbonden is met de pc.

### Via 2.4Ghz

1. Open de dongle-afdekking op de achterkant van de controller om de meegeleverde USB-dongle op te nemen.
2. Stop de USB-dongle in een beschikbare USB-poort op uw pc.
3. Druk op de Xbox-knop op uw controller om deze in te schakelen.
4. Zet de OLED op uw controller aan en ga dan naar **Systeem > PC > RF 2.4Ghz**.
5. De indicator-LED knippert eerst wit en wordt dan stabiel wit wat aangeeft dat de controller verbonden is met de pc.

## Via Bluetooth

1. Druk op de Xbox-knop op uw controller om deze in te schakelen.
2. Zet de OLED op uw controller aan en ga dan naar **Systeem > PC > Bluetooth**. De indicator-LED knippert langzaam wit.
3. Houd de koppelingsknop langer dan 3 seconden ingedrukt tot het indicator-LED snel wit knippert.

---

**OPMERKING:** Uw controller zal automatische koppelen met de eerder gekoppelde pc.

---

4. Zoek het Bluetooth-pictogram op de taakbalk op uw pc en klik dan op **Een apparaat toevoegen > ROG RAIKIRI PRO > Voltuoiën**.
5. De indicator-LED knippert eerst wit en wordt dan stabiel wit wat aangeeft dat de controller verbonden is met de pc.
6. Voer het stuurprogramma uit voor installatie.

---

**OPMERKING:** Download en installeer de het stuurprogramma van [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

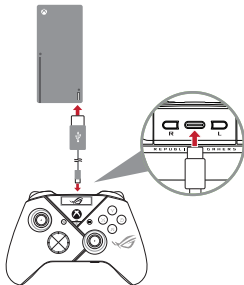
Controllerstatus	Indicatorkleur
Uitgeschakeld / Niet verbonden	Uit
Wachten op automatisch koppelen	Langzaam wit knipperend
Wachten op koppelen	Snel wit knipperend
Verbonden / Gekoppeld	Wit brandend

---

**OPMERKING:** In de draadloze verbindingsmodus kunt u uw controller uitschakelen door langer dan 6 seconden op de Xbox-knop te drukken tot de indicator UIT is.

---

## 2 Verbinden met de Xbox-console

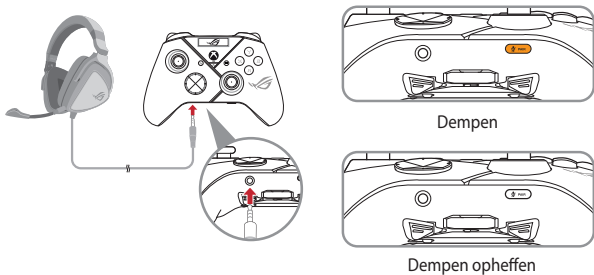


1. Zet de OLED op uw controller aan en ga dan naar **Systeem > Xbox**.
2. Sluit uw controller aan op de Xbox-console met de meegeleverde USB Type-C®-kabel.
3. Druk op de voedingsknop op de Xbox-console om deze in te schakelen en uw controller automatisch verbinding maken met de Xbox-console.

## 3 Uw controller aanpassen

1. Download en installeer de Armoury Crate-software van [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Pas uw controller aan met Armoury Crate.

## 4 (Optioneel) Verbinden met hoofdtelefoon

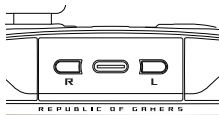


Wanneer een 3,5 mm headset wordt aangesloten, wordt de microfoon standaard gedempt. U kunt het dempen opheffen door op de knop Dempen te drukken.

**OPMERKING:** De audiofunctie wordt alleen ondersteund in de USB-modus.

Microfoonstatus	Indicatorkleur
Dempen (Standaard)	Oranje
Dempen opheffen	Uit

## OLED gebruiken



Function	Actie
Open het OLED-displaymenu	Houd de R-knop meer dan 2 seconden ingedrukt
Schakel het OLED-display uit	Houd de L-knop meer dan 2 seconden ingedrukt
Ga omlaag in het huidige menu	Druk op de R-knop
Ga terug naar de vorige pagina	Druk op de L-knop
Activeer de instellingen en ga naar de volgende pagina	Houd de R-knop meer dan 2 seconden ingedrukt

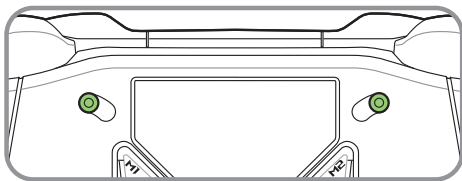
Menu	Omschrijving
Profil (Profiel)	Hiermee kunt u het profiel van Armoury Crate selecteren
Wallpaper (Achtergrondafbeelding)	Hiermee kunt u de achtergrondafbeelding van Armoury Crate selecteren
System (Systeem)	Hiermee kunt u het platform selecteren waarmee uw controller verbinding maakt en zijn verbindingmodus
Status (Status)	Toont profielnaam / batterijstatus / platform / verbindingmodus
Screen off time (Tijd Scherm uit)	Bepaalt hoe lang uw OLED-scherm ingeschakeld blijft nadat u het gebruik bent gestopt (Opties: 15sec / 30sec / 1min / 2min / 5min)
Screen brightness (Schermhelderheid)	Hiermee kunt u het helderheidsniveau voor het OLED-scherm selecteren



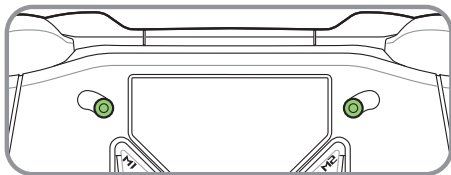
# Langaton Peliohjain ROG RAIKIRI PRO

## Valittavissa Olevien Askel-Liipaisimien Ottaminen Käyttöön / Pois Käytöstä

Voit ottaa käyttöön kytkimet lyhentääksesi vasemman ja oikean liipaisimen välimatkan pituutta liu'uttamalla kytkimiä ulospäin. Siirtyäksesi takaisin kokoliipaisintilaan, liu'uta kytkimiä sisäänpäin.



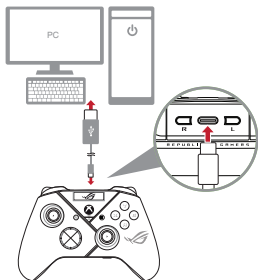
Lyhyt liipaisintila



Täysi liipaisintila

## Näin pääset alkuun

### 1 Yhdistä PC-tietokoneeseen



### Langallisella yhteydellä

1. Liitä ohjaimesi PC:hen toimitukseen kuuluvalla USB Type-C® -kaapelilla.
2. Kytke OLED päälle ohjaimessasi ja siirry sitten kohtaan **Järjestelmä > PC > USB**.
3. LED-merkkivalo vilkkuu ensin ja palaa sitten tasaisesti valkoisena ilmaisten, että ohjaimen yhdistäminen PC:hen on onnistunut.

### Kautta 2.4Ghz

1. Avan ohjaimen takana olevan käyttöavaimen kansi ottaaksesi toimitukseen kuuluvan USB-käyttöavaimen esiin.
2. Liitä USB-käyttöavain PC:n käytettävissä olevaan USB-porttiin.
3. Paina ohjaimen Xbox-painiketta kytkeäksesi sen päälle.
4. Kytke OLED päälle ohjaimessasi ja siirry sitten kohtaan **Järjestelmä > PC > RF 2.4Ghz**.
5. LED-merkkivalo vilkkuu ensin ja palaa sitten tasaisesti valkoisena ilmaisten, että ohjaimen yhdistäminen PC:hen on onnistunut.

## Kautta Bluetooth

1. Paina ohjaimen Xbox-painiketta kytkeäksesi sen päälle.
2. Kytke OLED päälle ohjaimessasi ja siirry sitten kohtaan **Järjestelmä > PC > Bluetooth**. LED-merkkivalo vilkkuu hitaasti valkoisena.
3. Pidä pariutuspainiketta painettuna yli 3 sekuntia, kunnes LED-merkkivalo vilkkuu nopeasti valkoisena.

---

**HUOMAUTUS:** Ohjain muodostaa automaattisesti laiteparin aiemmin pariutetun PC:n kanssa.

---

4. Etsi Bluetooth-kuvake PC:n tehtäväpalkista ja napsauta sitten **Lisää laite > ROG RAIKIRI PRO > Lopeta**.
5. LED-merkkivalo vilkkuu ensin ja palaa sitten tasaisesti valkoisena ilmaisten, että ohjaimen yhdistäminen PC:hen on onnistunut.
6. Käytä asennukseen ohjainta.

---

**HUOMAUTUS:** Lataa ja asenna ohjain osoitteesta [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

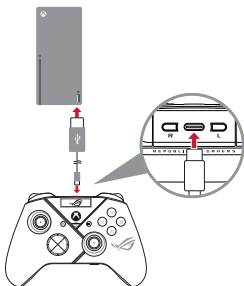
Ohjaimen tila	Merkkivalon väri
Sammutettu / Ei yhteyttä	Pois
Odottaa automaattista pariutusta	Vilkkuu valkoisena hitaasti
Odottaa pariutusta	Vilkkuu valkoisena nopeasti
Yhdistetty / Pariutettu	Kiinteä valkoinen

---

**HUOMAUTUS:** Voit kytkeä ohjaimen pois päältä langattomassa tilassa painamalla Xbox-painiketta yli 6 sekuntia, kunnes merkkivalo sammuu.

---

## 2 Liitä Xbox-konsolikoneeseen

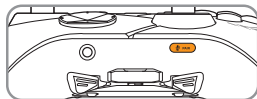
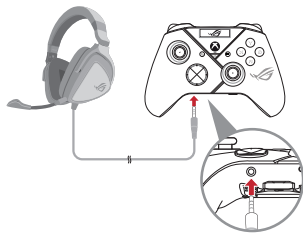


1. Kytke OLED päälle ohjaimessasi ja siirry sitten kohtaan **Järjestelmä > Xbox**.
2. Liitä ohjaimesi Xbox-konsolikone:hen toimitukseen kuuluvalla USB Type-C® -kaapelilla.
3. Paina Xbox-konsolikoneen virtapainiketta kytkeäksesi sen päälle. Tällöin ohjain muodostaa yhteyden Xbox-konsolikoneeseen automaattisesti.

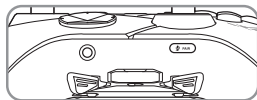
## 3 Mukauta ohjaimesi

1. Lataa ja asenna Armoury Crate -ohjelmisto osoitteesta [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Mukauta ohjaimesi Armoury Crate-ohjelmistolla.

## 4 (Valinnainen) Yhdistä kuulokkeisiin



Mycistä



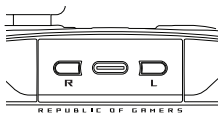
Poista mykistys

Kun 3,5 mm:n kuulokkeet on liitetty, mikrofoni on mykistetty oletuksena. Voit poistaa mykistystyksen painamalla mykistä-painiketta.

**HUOMAUTUS:** Audiotoiminto on tuettu vain USB-tilassa.

Mikrofonin tila	Merkkivalon väri
Mykistä (Oletus)	Keltainen
Poista mykistys	Pois

## OLED:in käyttö



Toiminto	Toiminta
Avaa OLED-näyttövalikko	Pidä R-painiketta painettuna yli 2 sekuntia
Kytke OLED-näyttö pois päältä	Pidä L-painiketta painettuna yli 2 sekuntia
Siirry alas nykyisessä valikossa	Paina R-painiketta
Siirry takaisin edelliselle sivulle	Paina L-painiketta
Aktivoi asetus ja siirry seuraavalle sivulle	Pidä R-painiketta painettuna yli 2 sekuntia

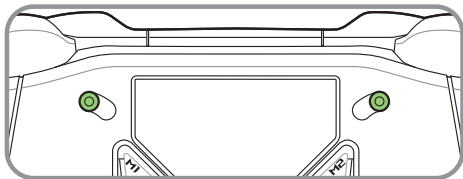
Valikko	Kuvaus
Profile (Profilili)	Antaa valita profiilin Armoury Crate -ohjelmistosta
Wallpaper (Taustakuva)	Antaa valita taustakuvan Armoury Crate -ohjelmistosta
System (Järjestelmä)	Antaa valita alustan, johon ohjain muodostaa yhteyden ja sen yhteystilan
Status (Tila)	Näyttää profiilinimen / akun tilan / alustan / yhteystilan
Screen off time (Näyttö pois päältä -aika)	Määrittää, Kuinka kauan OLED-näyttö pysyy päällä, kun olet lopettanut sen käytön (Valinnat: 15 s / 30 s / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Näytön kirkkaus)	Antaa valita OLED-näytön kirkkaustason

# Vezeték Nélküli Játékvezérlő

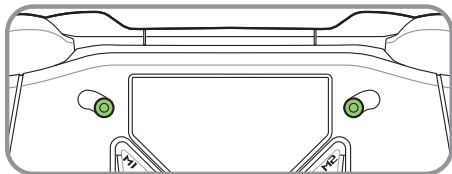
## ROG RAIKIRI PRO

### Választható ravsasz funkciók engedélyezése/letiltása

A ravsasz válaszadási idejének csökkentését a kapcsolók kifelé csúsztatásával engedélyezheti. A normál módba való visszatéréshez egyszerűen csúsztassa a kapcsolókat befelé.



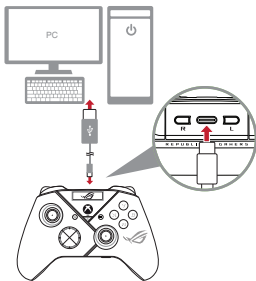
Rövid kioldási mód



Teljes kioldási mód

## Első lépések

### 1 Csatlakoztatás a számítógéphez



#### Vezetékes kapcsolat

1. Csatlakoztassa a vezérlőt a PC-hez a mellékelt USB Type-C® kábellel.
2. Kapcsolja be az OLED-et a vezérlőn, majd lépjen a **Rendszer > PC > USB** menüpontra.
3. A működésjelző LED először fehéren villog, majd folyamatos fehérre vált, jelezve, hogy a vezérlő sikeresen csatlakozott a számítógéphez.

### 2.4Ghz

1. Nyissa ki a vezérlő hátoldalán lévő fedelet, hogy kivegye a mellékelt USB-kulcsot.
2. Csatlakoztassa az USB-kulcsot a PC egyik szabad USB-aljzatához.
3. Nyomja meg a Xbox gombot a vezérlőn egyszer, hogy bekapcsolja.
4. Kapcsolja be az OLED-et a vezérlőn, majd lépjen a **Rendszer > PC > RF 2.4Ghz** menüpontra.
5. A működésjelző LED először fehéren villog, majd folyamatos fehérre vált, jelezve, hogy a vezérlő sikeresen csatlakozott a számítógéphez.

## Bluetooth

1. Nyomja meg a Xbox gombot a vezérlőn egyszer, hogy bekapcsolja.
2. Kapcsolja be az OLED-et a vezérlőn, majd lépjen a **Rendszer > PC > Bluetooth** menüpontra. A működésjelző LED lassan villog fehér fényvel.
3. Nyomja meg és tartsa lenyomva a párosítás gombot több mint 3 másodpercig, amíg a működésjelző LED gyorsan fehéren villog.

---

**MEGJEGYZÉS:** A vezérlő párosítása automatikusan megtörténik a korábban párosított PC-vel.

---

4. Keresse meg a Bluetooth ikont a számítógép feladatsávján, majd kattintson az **Eszköz hozzáadása > ROG RAIKIRI PRO > Befejtés** lehetőségre.
5. A működésjelző LED először fehéren villog, majd folyamatos fehérre vált, jelezve, hogy a vezérlő sikeresen csatlakozott a számítógéphez.
6. Végezze el az illesztőprogram telepítését.

---

**MEGJEGYZÉS:** Töltse le és telepítse az az illesztőprogram a következő weboldaltól [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

Kontroller állapota	Jelzőfény színe
Kikapcsolva / Nem kapcsolódik	Ki
Várakozás automatikus párosításra	Lassan villogó fehér fény
Várakozás párosításra	Gyorsan villogó fehér fény
Csatlakoztatva / Párosítva	Folyamatos fehér

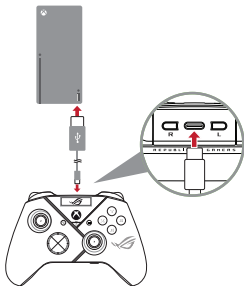
---

**MEGJEGYZÉS:** Zezeték nélküli kapcsolat módban kikapcsolhatja a vezérlőt, ha több mint 6 másodpercig nyomva tartja az Xbox gombot, amíg a kijelző KI nem kapcsolódik.

---



## 2 Csatlakoztatás az Xbox konzolgéphez

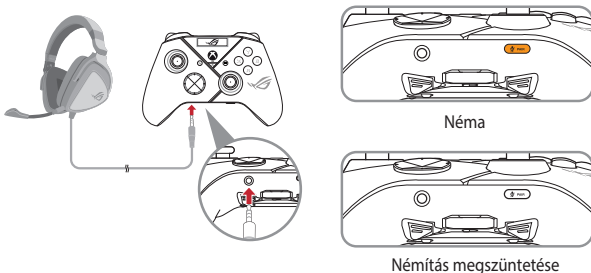


1. Kapcsolja be az OLED-et a vezérlőn, majd lépjen a **Rendszer > Xbox**.
2. Csatlakoztassa a vezérlőt a az Xbox konzolgéphez a mellékelt USB Type-C® kábellel.
3. Nyomja meg a főkapcsoló gombot az Xbox konzolon a bekapcsoláshoz, majd a vezérlő automatikusan csatlakozik az Xbox konzolhoz.

## 3 Játékvezérlő testreszabása

1. Töltse le és telepítse az Armoury Crate szoftvert a következő weboldról [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Testreszabhatja a controller az Armoury Crate segítségével.

## 4 (Opcionális) Csatlakoztatás fejhallgatóhoz

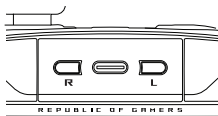


Ha 3,5 mm-es fejhallgatót csatlakoztat, a mikrofon alapértelmezés szerint némítva van. A némító gomb megnyomásával feloldhatja a némítást.

**MEGJEGYZÉS:** Az audió funkció kizárólag USB módban támogatott.

Mikrofon állapota	Jelzőfény színe
Néma (Alapértelmezett)	Sárga
Némítás megszüntetése	Ki

## OLED használata



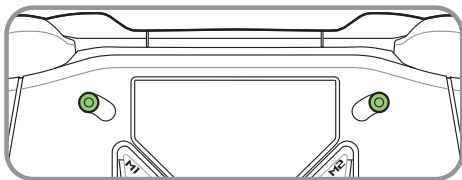
Funkció	Művelet
Az OLED-kijelző menü megnyitása	Nyomja meg és tartsa nyomva több mint 2 másodpercig az R gombot
Kapcsolja ki az OLED-kijelzőt	Nyomja meg és tartsa nyomva több mint 2 másodpercig az L gombot
Lefelé mozgás az aktuális menüben	Nyomja meg az R gombot
Visszalépés az előző oldalra	Nyomja meg az L gombot
A beállítások aktiválása és a következő oldalra lépés	Nyomja meg és tartsa nyomva több mint 2 másodpercig az R gombot

Menü	Leírás
Profile (Profil)	Lehetővé teszi a profil kiválasztását az Armoury Crate-ből
Wallpaper (Háttérkép)	Lehetővé teszi a háttérkép kiválasztását az Armoury Crate-ből
System (Rendszer)	Lehetővé teszi azon platform kiválasztását, amelyhez a vezérlő csatlakozik, valamint a csatlakozási módját
Status (Állapot)	Megjeleníti a profil nevét / akkumulátor állapotát / platformot / csatlakozási módot
Screen off time (Kijelző kikapcsolási idő)	Meghatározza, hogy az OLED-képernyő mennyi ideig maradjon bekapcsolva, miután végzett a használatával (Opciók: 15 mp / 30 mp / 1 perc / 2 perc / 5 perc)
Screen brightness (A kijelző fényereje)	Lehetővé teszi az OLED-kijelző fényerejének kiválasztását

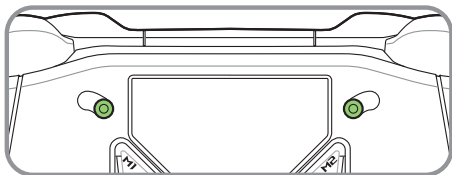
# Controller di gioco wireless ROG RAIKIRI PRO

## Abilitazione/Disabilitazione degli step trigger selezionabili

È possibile abilitare gli interruttori per ridurre la distanza di corsa dei trigger sinistro e destro facendo scorrere gli interruttori verso l'esterno. Per tornare alla modalità trigger completa, fare semplicemente scorrere gli interruttori verso l'interno.



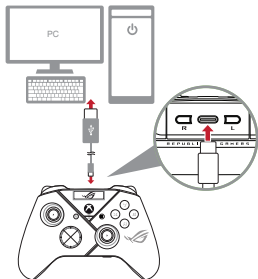
Modalità trigger breve



Modalità trigger completa

## Per iniziare

### 1 Connetti a PC



#### Tramite collegamento cablato

1. Collegare il controller al PC con il cavo USB Type-C® in dotazione.
2. Accendere l'OLED sul controller, quindi andare su **Sistema > PC > USB**.
3. Il LED lampeggia prima in bianco, quindi diventa bianco fisso indicando che il controller è stato collegato correttamente al PC.

#### Tramite 2.4GHz

1. Aprire il coperchio del dongle sul retro del controller per far uscire il dongle USB in dotazione.
2. Inserire il dongle USB in una porta USB disponibile del PC.
3. Premere il tasto Xbox sul controller per accenderlo.
4. Accendere l'OLED sul controller, quindi andare su **Sistema > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Il LED lampeggia prima in bianco, quindi diventa bianco fisso indicando che il controller è stato collegato correttamente al PC.

## Tramite Bluetooth

1. Premere il tasto Xbox sul controller per accenderlo.
2. Accendere l'OLED sul controller, quindi andare su **Sistema > PC > Bluetooth**. Il LED lampeggia lentamente in bianco.
3. Tenere premuto il tasto di associazione per oltre 3 secondi finché il LED non lampeggia rapidamente in bianco.

---

**NOTA:** Il controller si associa automaticamente al PC precedentemente associato.

---

4. Trovare l'icona Bluetooth sulla barra delle applicazioni del PC, quindi fare clic su **Aggiungi dispositivo > ROG RAIKIRI PRO > Fine**.
5. Il LED lampeggia prima in bianco, quindi diventa bianco fisso indicando che il controller è stato collegato correttamente al PC.
6. Eseguire il driver per l'installazione.

---

**NOTA:** Scaricate e installate il driver dal sito [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

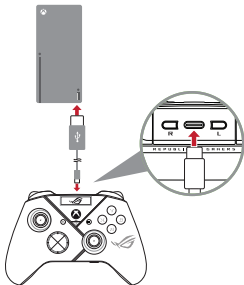
Stato del controller	Colore indicatore
Spento / Non collegato	Off
In attesa di associazione automatica	Lampeggiante lentamente in bianco
In attesa di associazione	Lampeggiante rapidamente in bianco
Collegato / Associato	Bianco fisso

---

**NOTA:** In modalità di connessione wireless, è possibile spegnere il controller premendo il tasto Xbox per oltre 6 secondi finché l'indicatore non si spegne.

---

## 2 Connetti alla console Xbox

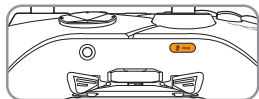


1. Accendere l'OLED sul controller, quindi andare su **Sistema > Xbox**.
2. Collegare il controller alla console Xbox con il cavo USB Type-C® in dotazione.
3. Premere il tasto di accensione sul computer della console Xbox per accenderlo, quindi il controller si collega automaticamente al computer della console Xbox.

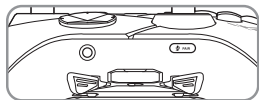
## 3 Personalizza il controller

1. Scaricate e installate il software Armoury Crate dal sito [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Usate Armoury Crate per personalizzare la vostra controller.

## 4 (Opzionale) Connettersi alle cuffie



Disattiva audio



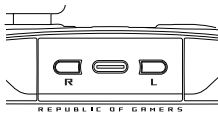
Riattiva audio

Quando sono collegate le cuffie da 3,5 mm, il microfono è disattivato per impostazione predefinita. È possibile riattivarlo premendo il tasto Disattivaudio.

**NOTA:** La funzione audio è supportata solo in modalità USB.

Stato del microfono	Colore indicatore
Disattiva audio (Predefinito)	Giallo
Riattiva audio	Off

## Uso dell'OLED



Funzione	Azione
Aprire il menu del display OLED	Tenere premuto il tasto R per oltre 2 secondi
Spegnere il display OLED	Tenere premuto il tasto L per oltre 2 secondi
Spostarsi verso il basso nel menu attuale	Premere il tasto R
Tornare indietro alla pagina precedente	Premere il tasto L
Attivare le impostazioni e passare alla pagina successiva	Tenere premuto il tasto R per oltre 2 secondi

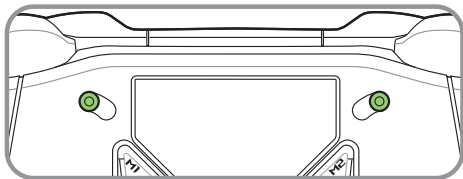
Menu	Descrizione
Profile	Consente di selezionare il profilo da Armoury Crate
Wallpaper	Consente di selezionare lo sfondo da Armoury Crate
System	Consente di selezionare la piattaforma a cui si connette il controller e la relativa modalità di connessione
Status	Visualizza il nome del profilo/lo stato della batteria/la piattaforma/la modalità di connessione
Screen off time	Determinare per quanto tempo lo schermo OLED rimane acceso una volta finito di usarlo (Opzioni: 15sec / 30sec / 1min / 2min / 5min)
Screen brightness	Consente di selezionare un livello di luminosità per lo schermo OLED

# Trådløs Spillkontroller

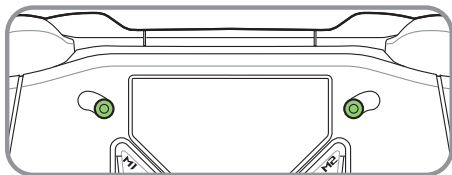
## ROG RAIKIRI PRO

### Aktivere/Deaktivere Valgbare Trinnutløsere

Du kan aktivere bryterne for å forkorte avstanden mellom venstre og høyre utløser ved å skyve bryterne utover. For å gå tilbake til full utløsermodus skyver du bare bryterne innover.



Kort utløsermodus

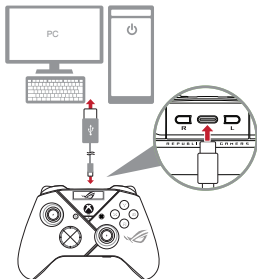


Full utløsermodus



## Komme i gang

### 1 Koble til PC



### Via kablet tilkobling

1. Koble kontrolleren til PC-en med den medfølgende USB Type-C®-kabelen.
2. Slå på OLED-en på kontrolleren, og gå deretter til **System > PC > USB**.
3. Indikator-LED-lampen blinker først hvitt, så lyser den hvitt, noe som indikerer at kontrolleren er koblet til PC-en.

### Via 2.4Ghz

1. Åpne dongledekslet på baksiden av kontrolleren for å ta ut den medfølgende USB-dongelen.
2. Sett USB-dongelen inn i en ledig USB-port på PC-en.
3. Trykk Xbox-knappen på kontrolleren for å slå den på.
4. Slå på OLED-en på kontrolleren, og gå deretter til **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Indikator-LED-lampen blinker først hvitt, så lyser den hvitt, noe som indikerer at kontrolleren er koblet til PC-en.

## Via Bluetooth

1. Trykk Xbox-knappen på kontrolleren for å slå den på.
2. Slå på OLED-en på kontrolleren, og gå deretter til **System > PC > Bluetooth**. Indikatorlampen blinker sakte hvitt..
3. Hold inne sammenkoblingsknappen i over 3 sekunder til indikatorlampen blinker raskt hvitt.

---

**MERK:** Kontrolleren blir automatisk paret med en tidligere paret PC.

---

4. Finn Bluetooth-ikonet på oppgavelinjen på PC-en, og klikk deretter på **Legg til en enhet > ROG RAIKIRI PRO > Fullfør**.
5. Indikator-LED-lampen blinker først hvitt, så lyser den hvitt, noe som indikerer at kontrolleren er koblet til PC-en.
6. Kjør driveren for installasjon.

---

**MERK:** Last ned og installer driveren fra [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

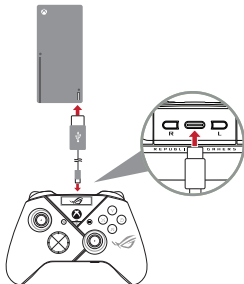
Kontrollerstatus	Indikatorfarge
Slått av / Ingen forbindelse	Av
Venter på automatisk paring	Blinker sakte hvitt
Venter på paring	Blinker raskt hvitt
Tilkoblet / Paret	Uavbrutt hvitt

---

**MERK:** I trådløs tilkoblingsmodus kan du slå av kontrolleren ved å holde inne Xbox-knappen i over 6 sekunder til indikatoren slukkes.

---

## 2 Koble til Xbox-konsoll

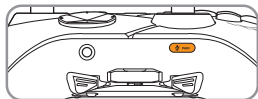


1. Slå på OLED-en på kontrolleren, og gå deretter til **System > Xbox**.
2. Koble kontrolleren til Xbox-konsoll-en med den medfølgende USB Type-C®-kabelen.
3. Trykk strømknappen på Xbox-konsollen for å slå den på, så vil kontrolleren kobles til Xbox-konsollen automatisk.

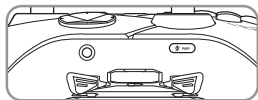
## 3 Tilpass kontrolleren

1. Last ned og installer Armoury Crate-programvaren fra [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Tilpass Kontroller ved hjelp av Armoury Crate.

## 4 (Valgfritt) Koble til hodetelefoner



Demp



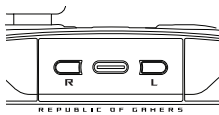
Opphev demping

Når et 3,5 mm hodesett er tilkoblet, er mikrofonen dempet som standard. Du kan slå på lyden igjen ved å trykke demp-knappen.

**MERK:** Lydfunksjonen støttes kun i USB-modus.

Mikrofonstatus	Indikatorfarge
Demp (Standard)	Gul
Opphev demping	Av

## Bruke OLED



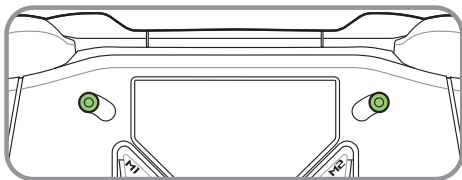
Funksjon	Handling
Åpne OLED-skjermmenyen	Hold inne R-knappen i 2 sekunder
Slå av OLED-skjermen	Hold inne L-knappen i 2 sekunder
Flytt nedover på gjeldende meny	Trykk R-knappen
Gå tilbake til forrige side	Trykk L-knappen
Aktiver innstillingene og gå til neste side	Hold inne R-knappen i 2 sekunder

Meny	Beskrivelse
Profile (Profil)	Lar deg velge profilen fra Armoury Crate
Wallpaper (Bakgrunnsbilde)	Lar deg velge bakgrunnsbilde fra Armoury Crate
System	Lar deg velge plattformen kontrollere kobles til og tilkoblingsmodusen
Status	Viser profilnavn/batteristatus/plattform/tilkoblingsmodus
Screen off time (Tid for å slå av skjerm)	Bestemmer hvor lenge OLED-skjermen skal være på etter at du er ferdig med å bruke den (Alternativer: 15 sek. / 30 sek. / 1 minutt / 2 minutter / 5 minutter)
Screen brightness (Skjermens lysstyrke)	Lar deg velge et lysstyrkenivå for OLED-skjermen

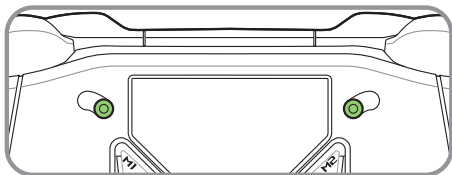
# Comando Sem Fios Para Jogos ROG RAIKIRI PRO

## Ativar/Desativar Seleção De Curso Dos Gatilhos

É possível encurtar a distância de curso dos gatilhos esquerdo e direito deslizando os interruptores para fora. Para voltar ao modo de gatilho de curso total, basta deslizar os interruptores para dentro.



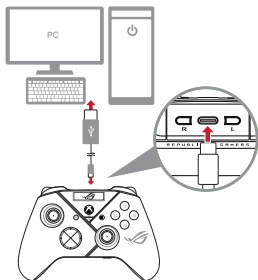
Modo de gatilho curto



Modo de gatilho completo

## Começar a utilizar

### 1 Ligar ao PC



### Através de ligação com fios

1. Ligue o controlador ao PC com o cabo USB Type-C®.
2. Ligue o OLED no controlador e, em seguida, aceda a **Sistema > PC > USB**.
3. Primeiro, o indicador LED pisca em branco e, em seguida, acende em branco estático, indicando que o controlador ligou ao PC com êxito.

### Através de 2.4Ghz

1. Abra a tampa do adaptador na parte traseira do controlador para obter o adaptador USB fornecido.
2. Introduza o adaptador USB numa porta USB disponível no seu PC.
3. Pressione o botão Xbox no controlador para a ligar.
4. Ligue o OLED no controlador e, em seguida, aceda a **Sistema > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Primeiro, o indicador LED pisca em branco e, em seguida, acende em branco estático, indicando que o controlador ligou ao PC com êxito.

## Através de Bluetooth

1. Pressione o botão Xbox no controlador para a ligar.
2. Ligue o OLED no controlador e, em seguida, aceda a **Sistema > PC > Bluetooth**. O indicador LED pisca lentamente em branco.
3. Mantenha pressionado o botão de emparelhamento durante mais de 3 segundos até o indicador LED piscar rapidamente em branco.

---

**NOTA:** O controlador irá emparelhar automaticamente com o PC previamente emparelhado.

---

4. Encontre o ícone de Bluetooth na barra de tarefas do seu PC e, em seguida, clique em **Adicionar um dispositivo > ROG RAIKIRI PRO > Terminar**.
5. Primeiro, o indicador LED pisca em branco e, em seguida, acende em branco estático, indicando que o controlador ligou ao PC com êxito.
6. Execute o controlador para instalar.

---

**NOTA:** Transfira e instale o controlador a partir de [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

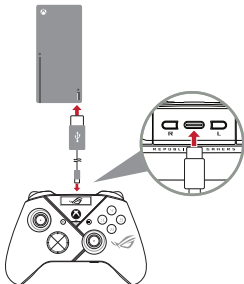
Estado do comando	Cor do indicador
Desligado / Não conectado	Desligado
A aguardar o emparelhamento automático	A piscar lentamente em branco
A aguardar o emparelhamento	A piscar rapidamente em branco
Conectado / Emparelhado	Branco estático

---

**NOTA:** No modo de ligação sem fios, pode desligar o controlador pressionando o botão Xbox durante mais de 6 segundos, até o indicador desligar.

---

## 2 Ligar a consola Xbox

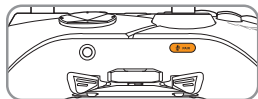


1. Ligue o OLED no controlador e, em seguida, aceda a **Sistema > Xbox**.
2. Ligue o controlador a consola de jogos Xbox com o cabo USB Type-C®.
3. Pressione o botão de energia na consola de jogos para a ligar. Em seguida, o controlador irá ligar automaticamente à consola de jogos Xbox.

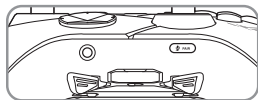
## 3 Personalize o seu comando

1. Transfira e instale o software Armoury Crate a partir de [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Personalize seu comando usando Armoury Crate.

## 4 (Opcional) Ligar a auscultadores



Som desativado



Som ativado

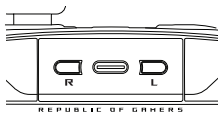


Por predefinição, quando forem ligados auscultadores de 3,5 mm, o microfone será silenciado. É possível ativar o som pressionando o botão de interrupção.

**NOTA:** A função de áudio é suportada apenas em modo USB.

Estado do microfone	Cor do indicador
Som desativado (Predefinição)	Âmbar
Som ativado	Desligado

## Utilizar OLED



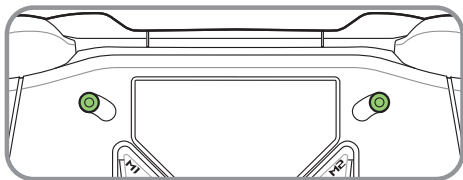
Função	Ação
Abra o menu de exibição OLED	Mantenha pressionado o botão R durante mais de 2 segundos
Desligue o ecrã OLED	Mantenha pressionado o botão L durante mais de 2 segundos
Desloque-se para baixo no menu atual	Pressione o botão R
Volta à página anterior	Pressione o botão L
Ative as definições e avance para a página seguinte	Mantenha pressionado o botão R durante mais de 2 segundos

Menu	Descrição
Profile (Perfil)	Permite-lhe selecionar o perfil a partir do Armoury Crate
Wallpaper (Imagem de fundo)	Permite-lhe selecionar a imagem de fundo a partir do Armoury Crate
System (Sistema)	Permite-lhe selecionar a plataforma à qual o controlador liga e o seu modo de ligação
Status (Estado)	Exibe o nome de perfil / estado da bateria / plataforma / modo de ligação
Screen off time (Tempo de pausa do ecrã)	Determina o tempo durante o qual o ecrã OLED irá manter-se ligado após a sua utilização (Opções: 15 s / 30 s / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Brilho do ecrã)	Permite-lhe selecionar um nível de brilho para o ecrã OLED

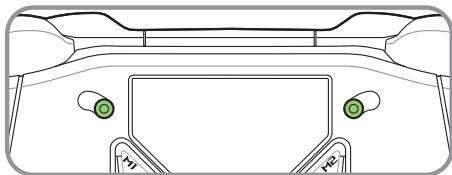
# Bezprzewodowy Kontroler Do Gier ROG RAIKIRI PRO

## Włączanie/Wyłączanie Wybieralnych Wyzwalaczy Krokowych

Przesunięcie przełączników na zewnątrz umożliwia skrócenie dystansu między lewym i prawym wyzwalaczem. Aby przywrócić pełny tryb wyzwalaczy, wystarczy przesunąć przełączniki do środka.



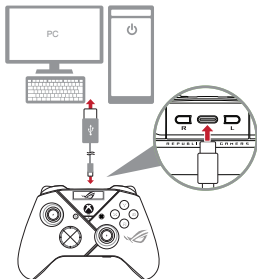
Tryb krótkiego spustu



Tryb pełnego spustu

## Rozpoczęcie

### 1 Połącz z komputerem



#### W przypadku połączenia przewodowego

1. Podłącz kontroler do komputera za pomocą dołączonego kabla USB Type-C®.
2. Włącz ekran OLED kontrolera, a następnie przejdź do pozycji **System > PC > USB**.
3. Wskaźnik LED będzie najpierw migał na biało, po czym zacznie świecić stale na biało, co oznacza pomyślne połączenie kontrolera z komputerem.

#### W przypadku 2.4Ghz

1. Otwórz pokrywę modułu z tyłu kontrolera, aby wyjąć dołączony moduł USB.
2. Włóż moduł USB do wolnego portu USB komputera.
3. Naciśnij przycisk Xbox na kontrolerze, aby go włączyć.
4. Włącz ekran OLED kontrolera, a następnie przejdź do pozycji **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Wskaźnik LED będzie najpierw migał na biało, po czym zacznie świecić stale na biało, co oznacza pomyślne połączenie kontrolera z komputerem.

## W przypadku Bluetooth

1. Naciśnij przycisk Xbox na kontrolerze, aby go włączyć.
2. Włącz ekran OLED kontrolera, a następnie przejdź do pozycji **System > PC > Bluetooth**. Wskaźnik LED zacznie migać powoli na biało.
3. Naciśnij przycisk parowania i przytrzymaj go przez ponad 3 sekundy, aż wskaźnik LED zacznie migać szybko na biało.

---

**UWAGA:** Kontroler zostanie automatycznie sparowany z uprzednio sparowanym komputerem.

---

4. Znajdź ikonę Bluetooth na pasku zadań komputera, a następnie kliknij kolejno pozycje **Dodaj urządzenie > ROG RAIKIRI PRO > Zakończ**.
5. Wskaźnik LED będzie najpierw migał na biało, po czym zacznie świecić stale na biało, co oznacza pomyślne połączenie kontrolera z komputerem.
6. Wykonaj instalację sterownika.

---

**UWAGA:** Pobierz i zainstaluj sterownik ze strony [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

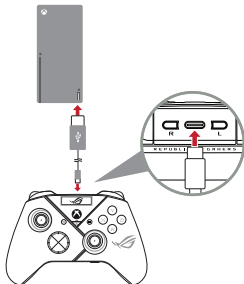
Stan kontrolera	Kolor wskaźnika
Zasilanie wyłączone / Nie połączony	Wył.
Oczekiwanie na automatyczne parowanie	Miga powoli na biało
Oczekiwanie na parowanie	Miga szybko na biało
Połączony / Sparowano	Biały, ciągły

---

**UWAGA:** W trybie połączenia bezprzewodowego kontroler można wyłączyć, naciskając przycisk Xbox i przytrzymując go przez ponad 6 sekund, aż wskaźnik zgaśnie.

---

## 2 Połącz z konsolą Xbox

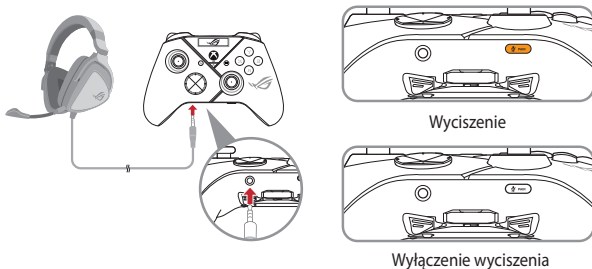


1. Włącz ekran OLED kontrolera, a następnie przejdź do pozycji **System > Xbox**.
2. Podłącz kontroler do konsola Xbox za pomocą dołączonego kabla USB Type-C®.
3. Naciśnij przycisk zasilania konsoli Xbox, aby ją włączyć i sparować automatycznie kontroler z konsolą Xbox.

## 3 Dostosuj kontroler

1. Pobierz i zainstaluj oprogramowanie Armoury Crate ze strony [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Dostosuj kontroler za pomocą oprogramowania Armoury Crate.

## 4 (Opcjonalnie) Połącz ze słuchawkami

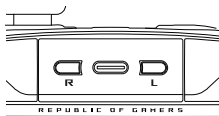


Po podłączeniu zestawu słuchawkowego 3,5 mm mikrofon zostanie domyślnie wyciszony. Aby wyłączyć wyciszenie, należy nacisnąć przycisk wyciszenia.

**UWAGA:** Funkcja audio jest obsługiwana tylko w trybie USB.

Stan mikrofonu	Kolor wskaźnika
Wyciszenie (Domyślnie)	Bursztynowy
Wyłączenie wyciszenia	Wył.

## Korzystanie z panelu OLED



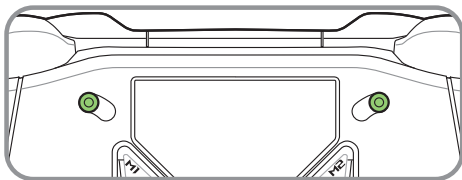
Funkcja	Czynność
Otwórz menu ekranu OLED	Naciśnij przycisk R i przytrzymaj go przez ponad 2 sekundy
Wyłącz ekran OLED	Naciśnij przycisk L i przytrzymaj go przez ponad 2 sekundy
Przejdź w dół bieżącego menu	Naciśnij przycisk R
Przejdź z powrotem na poprzednią stronę	Naciśnij przycisk L
Uaktywnij ustawienia i przejdź na następną stronę	Naciśnij przycisk R i przytrzymaj go przez ponad 2 sekundy

Menu	Opis
Profile (Profil)	Umożliwia wybranie profilu z Armoury Crate
Wallpaper (Tapeta)	Umożliwia wybranie tapety z Armoury Crate
System (System)	Umożliwia wybranie platformy, z którą połączy się kontroler oraz trybu połączenia
Status (Stan)	Wyświetlanie nazwy profilu/stanu baterii/platformy/trybu połączenia
Screen off time (Czas do wyłączenia ekranu)	Określanie czasu aktywności ekranu OLED po zakończeniu jego użytkowania (Opcje: 15 s / 30 s / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Jasność ekranu)	Umożliwia wybranie poziomu jasności ekranu OLED

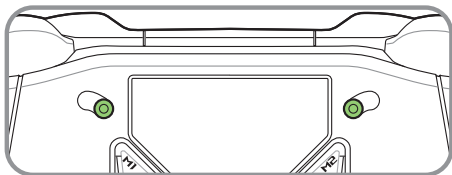
# Controle Gamer Sem Fios ROG RAIKIRI PRO

## Activarea/Dezactivarea Declanșatoarelor Cu Trepte Selectabile

Puteți activa comutatoarele pentru a scurta distanța de deplasare pentru declanșatoarele stânga și dreapta glisând comutatoarele spre exterior. Pentru a reveni la modul de declanșare completă, pur și simplu glisați comutatoarele spre interior.



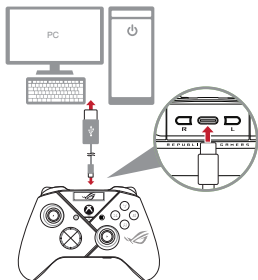
Modo de gatilho curto



Modo de gatilho completo

## Inițiere

### 1 Conecte ao PC



#### Prin conexiune cu fir

1. Conectați controlerul la PC prin intermediul cablului USB Tip-C® inclus.
2. Porniți OLED-ul de pe controler, apoi accesați **System (Sistem) > PC > USB**.
3. Indicatorul LED luminează mai întâi alb intermitent, apoi luminează alb solid, indicând faptul că a fost conectat cu succes controlerul la PC.

#### Prin 2.4Ghz

1. Deschideți capacul pentru dongle din partea din spate a controlerului pentru a ridica unitatea USB inclusă.
2. Introduceți unitatea USB într-un port USB liber de pe PC.
3. Apăsați butonul Xbox de pe controler pentru a-l activa.
4. Porniți OLED-ul de pe controler, apoi accesați **System (Sistem) > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Indicatorul LED luminează mai întâi alb intermitent, apoi luminează alb solid, indicând faptul că a fost conectat cu succes controlerul la PC.



## Prin Bluetooth

1. Apăsați butonul Xbox de pe controler pentru a-l activa.
2. Porniți OLED-ul de pe controler, apoi accesați **System (Sistem) > PC > Bluetooth**. Indicatorul LED iluminează alb intermitent, lent.
3. Apăsați și mențineți apăsat butonul de asociere timp de circa 3 secunde până când indicatorul LED începe să lumineze intermitent rapid.

---

**NOTĂ:** Controlerul se va asocia automat cu PC-ul asociat anterior.

---

4. Găsiți pictograma Bluetooth pe bara de activități de pe PC, apoi faceți clic pe **Add a device (Adăugați un dispozitiv) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (Finalizat)**.
5. Indicatorul LED luminează mai întâi alb intermitent, apoi luminează alb solid, indicând faptul că a fost conectat cu succes controlerul la PC.
6. Executați instalarea driverului.

---

**NOTĂ:** Descărcați și instalați driver de la adresa [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

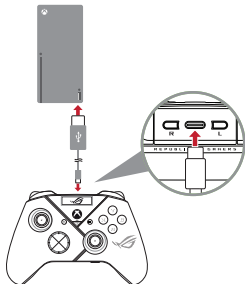
Stare controler	Culoare indicator
Oprit / Nu este conectat	Dezactivat
În așteptarea asocierii automate	Iluminat alb intermitent lent
Așteptare asociere	Iluminat alb intermitent rapid
Conectat / Asociat	Alb constant

---

**NOTĂ:** În modul de conexiune fără fir, puteți opri controlerul apăsând butonul Xbox timp de peste 6 secunde până când indicatorul este DEZACTIVAT.

---

## 2 Conectează la consolă Xbox

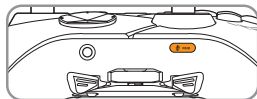


1. Porniți OLED-ul de pe controler, apoi accesați **System (Sistem) > Xbox**.
2. Conectați controlerul la consola Xbox prin intermediul cablului USB Tip-C® inclus.
3. Apăsăți butonul de alimentare de pe consola Xbox pentru a o porni, apoi controlerul se va conecta automat la consola Xbox.

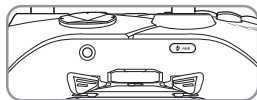
## 3 Personalizează controlerul

1. Descărcați și instalați software-ul Armoury Crate de la adresa [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Particularizați controlerul cu ajutorul software-ului Armoury Crate.

## 4 (Opțional) Conectează la fone de ovidio



Dezactivare microfon



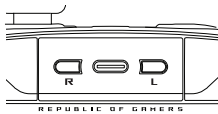
Activare microfon

Atunci când este conectat un set de căști cu microfon de 3,5 mm, microfonul este dezactivat în mod implicit. Îl puteți activa prin apăsarea butonului Dezactivare microfon.

**NOTĂ:** Funcția audio este acceptată numai în modul USB.

Stare microfon	Culoare indicator
Dezactivare microfon (Implicit)	Galben
Activare microfon	Dezactivat

## Usando OLED



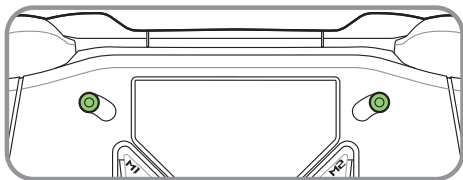
Funcție	Acțiune
Deschiderea meniului de afișare OLED	Apăsati și mențineți apăsat butonul R pentru minim 2 secunde
Închiderea afișajului OLED	Apăsati și mențineți apăsat butonul L pentru minim 2 secunde
Deplasare în jos în meniul curent	Apăsati butonul R
Deplasare înapoi la pagina precedentă	Apăsati butonul L
Activați setarea și deplasați-vă la pagina următoare	Apăsati și mențineți apăsat butonul R pentru minim 2 secunde

Meniu	Descriere
Profile (Profil)	Vă permite să selectați profilul din Armoury Crate
Wallpaper (Imagine de fundal)	Vă permite să selectați imaginea de fundal din Armoury Crate
System (Sistem)	Vă permite să selectați platforma la care se conectează controlerul și modul său de conectare
Status (Stare)	Afișează numele profilului/starea bateriei/modul de platformă/ conexiune
Screen off time (Oră dezactivare ecran)	Determină cât timp ecranul OLED va rămâne aprins după ce ati terminat de a-l utiliza (Opțiuni: 15 sec / 30 sec / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Luminozitate ecran)	Vă permite să selectați un nivel de luminozitate pentru ecranul OLED

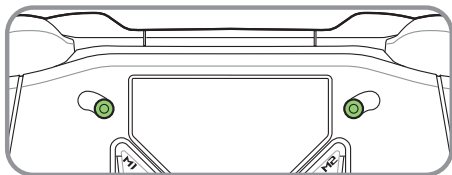
# Bezdrôtový Herný Ovládač ROG RAIKIRI PRO

## Zapnutie/Vypnutie Voliteľných Krokových Spúšťačov

Spínače môžete zapnúť, ak chcete skrátiť vzdialenosť dráhy ľavého a pravého spúšťača tak, že spínače vysuniete von. Ak sa chcete vrátiť späť do režimu úplného spustenia, spínače jednoducho zasuňte dnu.



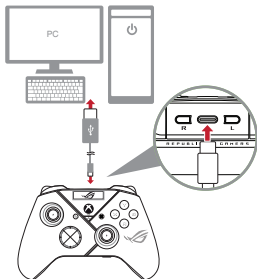
Režim krátkej spúšte



Režim plnej spúšte

## Začíname

### 1 Pripojiť k počítaču



### Cez káblové pripojenie

1. Riadiacu jednotku pripojte k počítaču dodaným káblom USB Type-C®.
2. Vo svojom počítači zapnite OLED a potom prejdite do **System (Systém) > PC (Počítač) > USB**.
3. Najskôr bliká biela svetelná LED kontrolka, potom trvalo svieti biela, čo znamená, že riadiaca jednotka sa úspešne pripojila k počítaču.

### Cez 2.4Ghz

1. Na zadnej strane riadiacej jednotky otvorte kryt pre hardvérový kľúč a vyberte priložený USB hardvérový kľúč.
2. USB hardvérový kľúč zapojte do USB konektora v počítači.
3. Riadiacu jednotku zapnite stlačením tlačidla Xbox na tejto jednotke.
4. Vo svojom počítači zapnite OLED a potom prejdite do **System (Systém) > PC (Počítač) > RF 2.4Ghz**.
5. Najskôr bliká biela svetelná LED kontrolka, potom trvalo svieti biela, čo znamená, že riadiaca jednotka sa úspešne pripojila k počítaču.

## Cez Bluetooth

1. Riadiacu jednotku zapnite stlačením tlačidla Xbox na tejto jednotke.
2. Vo svojom počítači zapnite OLED a potom prejdite do **System (Systém) > PC (Počítač) > Bluetooth**. Pomaly bliká biela svetelná LED kontrolka.
3. Stlačte párovacie tlačidlo a podržte ho na viac ako 3 sekundy, kým nebude rýchle blikáť biela svetelná LED kontrolka.

---

**POZNÁMKA:** Riadiaca jednotka sa automaticky spája s predtým spárovaným počítačom.

---

4. Na lište s nástrojmi v počítači nájdite ikonu Bluetooth a potom kliknite na položky **Add a device (Pridať zariadenie) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (Dokončiť)**.
5. Najskôr bliká biela svetelná LED kontrolka, potom trvalo svieti biela, čo znamená, že riadiaca jednotka sa úspešne pripojila k počítaču.
6. Nainštalujte ovládač.

---

**POZNÁMKA:** Z lokality [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/help-desk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/help-desk_download/) si prevezmite ovládač a nainštalujte si ho.

---

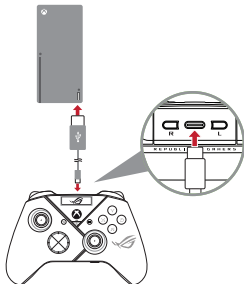
Stav riadiacej jednotky	Farba svetelnej kontrolky
Vypnutý / Nepripojený	Nesvieti
Čaká sa na automatické párovanie	Pomaly bliká biela kontrolka
Čaká sa na párovanie	Rýchle bliká biela kontrolka
Pripojené / Spárované	Svieti biela

---

**POZNÁMKA:** V režime káblového pripojenia môžete riadiacu jednotku vypnúť stlačením tlačidla Xbox na viac ako 6 sekúnd, kým kontrolka nezhasne.

---

## 2 Pripojiť k hernej konzole Xbox

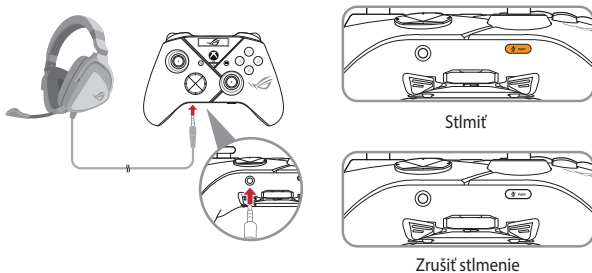


1. Vo svojom počítači zapnite OLED a potom prejdite do **System (Systém) > Xbox**.
2. Riadiacu jednotku pripojte k konzolový prístroj Xbox dodaným káblom USB Type-C®.
3. Na konzolovom prístroji Xbox stlačte tlačidlo napájania a zapnite ho. Riadiaca jednotka sa automaticky pripojí ku konzolovému prístroju Xbox.

## 3 Prispôbte si svoj ovládač

1. Z lokality <https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk/Download/> si prevezmite súbor Armoury Crate a nainštalujte si ho.
2. Riadiacu jednotku si prispôbte podľa aplikácie Armoury Crate.

## 4 (Voliteľné) Pripojenie k náhavnému slúchadlu

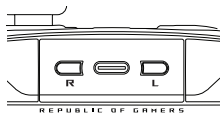


Keď je pripojená 3,5 mm náhlavná súprava, mikrofón je štandardne stlmený. Stlmenie môžete zrušiť stlačením tlačidla Mute (Stlmiť).

**POZNÁMKA:** Funkciu zvuku podporuje iba režim USB.

Stav mikrofónu	Farba svetelnej kontrolky
Stlmiť (Štandardne)	Žltá
Zrušiť stlmenie	Nesvieti

## Používanie OLED



Funkcia	Akčné
Otvorte ponuku displeja OLED	Stlačte tlačidlo R a podržte ho na viac ako 2 sekundy
Vypnúť displej OLED	Stlačte tlačidlo L a podržte ho na viac ako 2 sekundy
V aktuálnej ponuke sa posuňte dolu	Stlačte tlačidlo R
Prejdite späť na predchádzajúcu stranu	Stlačte tlačidlo L
Aktivujte nastavenia a prejdite na ďalšiu stranu	Stlačte tlačidlo R a podržte ho na viac ako 2 sekundy

Ponuka	Opis
Profile (Profil)	Umožňuje vybrať profil z Armoury Crate
Wallpaper (Tapeta)	Umožňuje vybrať tapetu z Armoury Crate
System (Systém)	Umožňuje vybrať platformu, ku ktorej sa vaša riadiaca jednotka pripája, a režim jej pripojenia
Status (Stav)	Zobrazuje názov profilu/stav batérie/platformu/režim pripojenia
Screen off time (Čas vypnutia obrazovky)	Určuje, ako dlho bude obrazovka OLED zapnutá, keď ukončíte jej používanie (Možnosti: 15 sekúnd / 30 sekúnd / 1 min / 2 min / 5 min)
Screen brightness (Jas obrazovky)	Umožňuje vybrať úroveň jasu obrazovky OLED

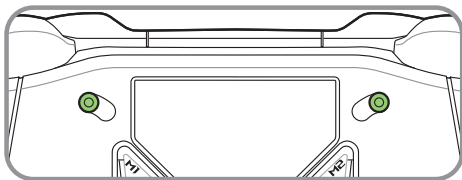


# Trådlös Spelkontroll

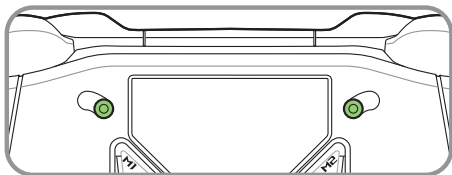
## ROG RAIKIRI PRO

### Aktivera/Inaktivera Valbara Stegutlösare

Du kan aktivera omkopplarna för att förkorta färdsträckan för vänster och höger avtryckare genom att skjuta omkopplarna utåt. För att gå tillbaka till fullt utlösningssläge drar man bara omkopplarna inåt.



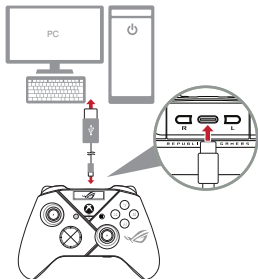
Kort avtryckarläge



Fullt avtryckarläge

## Komma igång

### 1 Anslut till dator



### Via kabelanslutning

1. Anslut kontrollen till datorn med den medföljande USB Type-C®-kabeln.
2. Starta OLED på på kontrollen, och gå till **System (System) > PC (Dator) > USB**.
3. LED-indikatorn blinkar vit först, övergå sedan till fast vitt ljus som indikerar att kontrollen har anslutits till datorn.

### Via 2.4Ghz

1. Öppna dongle-locket på kontrollens baksida för att ta ut den medföljande USB-donglen.
2. Sätt i USB-donglen i någon av de tillgängliga USB-portarna på datorn.
3. Tryck på Xbox-knappen på kontrollen för att starta den.
4. Starta OLED på på kontrollen, och gå till **System (System) > PC (Dator) > RF 2.4Ghz**.
5. LED-indikatorn blinkar vit först, övergå sedan till fast vitt ljus som indikerar att kontrollen har anslutits till datorn.

## Via Bluetooth

1. Tryck på Xbox-knappen på kontrollen för att starta den.
2. Starta OLED på på kontrollen, och gå till **System (System) > PC (Dator) > Bluetooth**. LED-indikatorn blinkar långsamt vit.
3. Tryck på länkningsknappen och håll den intryckt i minst 3 sekunder tills LED-indikatorn blinkar snabbt vit.

---

**OBS!** Kontrollen länkar automatiskt till den tidigare länkade datorn.

---

4. Sök upp Bluetooth-ikonen i aktivitetsfältet på datorn och klicka på **Add a device (Lägg till en enhet) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (Avsluta)**.
5. LED-indikatorn blinkar vit först, övergå sedan till fast vitt ljus som indikerar att kontrollen har anslutits till datorn.
6. Kör drivrutinen för installation.

---

**OBS!** Hämta och installera drivrutinen från [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

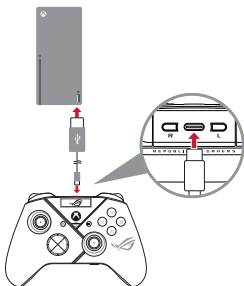
Kontrollstatus	Indikatorfärg
Avstängd / Inte ansluten	Av
Väntar på automatisk länkning	Blinkar långsamt vit
Väntar på länkning	Blinkar snabbt vit
Inloggad / Länkad	Fast vit

---

**OBS!** I trådlöst anslutningsläge kan du stänga av kontrollen genom att trycka på Xbox-knappen i minst 6 sekunder tills indikatorn SLÄCKS.

---

## 2 Anslut till Xbox konsolmaskin

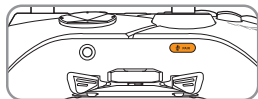


1. Starta OLED på på kontrollen, och gå till **System (System) > Xbox**.
2. Anslut kontrollen till Xbox-konsolmaskinen med den medföljande USB Type-C®-kabeln.
3. Tryck på strömknappen på Xbox-konsolmaskinen för att starta den, så kommer kontrollen att automatiskt ansluta till Xbox-konsolmaskinen.

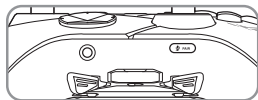
## 3 Anpassa kontrollen

1. Hämta och installera Armoury Crate-programvaran från [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Anpassa kontroll med Armoury Crate.

## 4 (Valfritt) Anslut till hörlur



Ljud av



Ljud på

När man ansluter ett headset är mikrofonljudet avstängt som standard. Du kan sätta på ljudet genom att trycka på ljudknappen 3,5 mm.

**OBS!** Ljudfunktionen stöds enbart i USB-läge.

Mikrofonstatus	Indikatorfärg
Ljud av (Standard)	Gul
Ljud på	Av

## Använda OLED



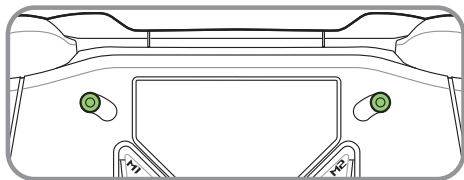
Funktion	Åtgärd
Öppna OLED-skärmens meny	Tryck på R-knappen och håll den intryckt i minst 2 sekunder
Stäng OLED-skärmen	Tryck på L-knappen och håll den intryckt i minst 2 sekunder
Flytta ner i den aktuella menyn	Tryck på R-knappen
Gå tillbaka till föregående sida	Tryck på L-knappen
Aktivera inställningarna och flytta till nästa sida	Tryck på R-knappen och håll den intryckt i minst 2 sekunder

Meny	Beskrivning
Profile (Profil)	Ger dig möjlighet att välja profilen från Armoury Crate
Wallpaper (Bakgrund)	Ger dig möjlighet att välja bakgrunden från Armoury Crate
System (System)	Ger dig möjlighet att välja vilken plattform kontrollen ansluter till och vilket anslutningsläge
Status (Status)	Visar profilnamn/batteristatus/plattform/anslutningsläge
Screen off time (Skärmavstängningstid)	Bestämmer hur länge OLED-skärmen förblir påslagen när du har slutat använda den (Alternativ: 15 sek. / 30 sek. / 1 min. / 2 min. / 5 min.)
Screen brightness (Skärmens ljusstyrka)	Ger dig möjlighet att välja en ljusstyrkenivå för OLED-skärmen

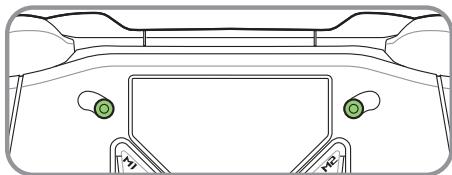
# Бездротовий Контролер Гри ROG RAIKIRI PRO

## Активація/Вимкнення Вибраних Кроків Тригерів

Можна активувати перемикачі на скорочення траєкторії лівого та правого тригерів, провівши перемикачі назовні. Щоб перейти у режим повного тригера, просто проведіть перемикачі всередину.



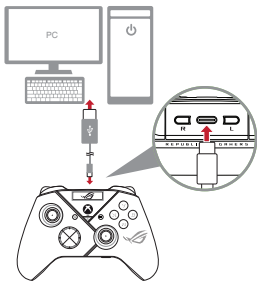
Режим короткого тригера



Режим повного тригера

## Початок роботи

### 1 Підключення до ПК



#### Через дротове підключення

1. Підключіть контролер до ПК поєднаним у пару кабелем USB Type-C®.
2. Увімкніть OLED на контролері, а потім перейдіть до **System (Система) > PC (ПК) > USB**.
3. Світлодіод стану спочатку мерехтить білим, потім засвічується постійним білим, позначаючи, що контролер успішно підключився до ПК.

#### Через 2.4Ghz

1. Відкрийте кришку ключа ззаду на контролері, аби вибрати поєднаний у пару ключ USB.
2. Вставте Ключ USB у вільний порт USB на ПК.
3. Натисніть кнопку Xbox на контролері, щоб подати на нього живлення.
4. Увімкніть OLED на контролері, а потім перейдіть до **System (Система) > PC (ПК) > RF 2.4Ghz**.
5. Світлодіод стану спочатку мерехтить білим, потім засвічується постійним білим, позначаючи, що контролер успішно підключився до ПК.

## Через Bluetooth

1. Натисніть кнопку Xbox на контролері, щоб подати на нього живлення.
2. Увімкніть OLED на контролері, а потім перейдіть до **System (Система) > PC (ПК) > Bluetooth**. Світлодіод стану повільно мерехтить білим.
3. Натисніть і утримуйте кнопку «Пара» понад 3 секунди, доки світлодіод стану не почне швидко мерехтіти.

---

**ПРИМІТКА:** Контролер автоматично поєднається в пару з попередньо поєднаним у пару ПК.

---

4. Знайдіть піктограму Bluetooth на панелі задач на ПК і натисніть **Add a device (Додати пристрій) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (Закінчити)**.
5. Світлодіод стану спочатку мерехтить білим, потім засвічується постійним білим, позначаючи, що контролер успішно підключився до ПК.
6. Запустіть драйвер для інсталяції.

---

**ПРИМІТКА:** Завантажте і встановіть драйвер з [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

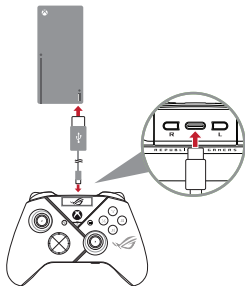
Статус контролера	Колір індикатора
Живлення вимкнено / Не під'єднано	Вимкнений
Очікування на автоматичне поєднання в пару	Повільно мерехтить білим
Очікування на поєднання в пару	Швидко мерехтить білим
Під'єднано / Поєднано в пару	Постійно білий

**ПРИМІТКА:** У режимі бездротового підключення можна вимкнути контролер, натискаючи кнопку Xbox понад 6 секунд, доки індикатор не **ВИМКНЕТЬСЯ**.

---



## 2 Підключіть до приставки Xbox

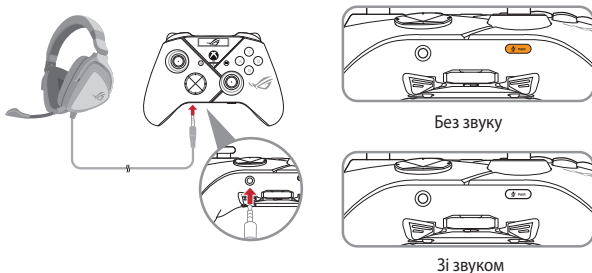


1. Увімкніть OLED на контролері, а потім перейдіть до **System (Система) > Xbox**.
2. Підключіть контролер до приставки Xbox поєднаним у пару кабелем USB Type-C®.
3. Натисніть кнопку живлення на приставці Xbox, аби увімкнути її, а потім контролер автоматично підключиться до приставки Xbox.

## 3 Зробіть особисті налаштування контролера

1. Завантажте і встановіть ПЗ Armoury Crate з [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Налаштуйте контролер за допомогою Armoury Crate.

## 4 (Додатково) Підключіть до гарнітури



Коли підключено гарнітуру 3.5 мм, мікрофон вимкнено за замовчуванням. Його можна увімкнути, натиснувши кнопку «без звуку».

**ПРИМІТКА:** Функція аудіо підтримується лише в режимі USB.

Статус мікрофона	Колір індикатора
Без звуку (За замовчуванням)	Жовтий
Зі звуком	Вимкнений

## Користування OLED



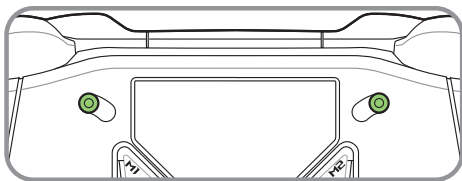
Функція	Команда
Відкрити меню OLED-дисплея	Натисніть і утримуйте кнопку R понад 2 секунди
Вимкнути дисплей OLED	Натисніть і утримуйте кнопку L понад 2 секунди
Перейдіть нижче в поточному меню	Натисніть кнопку R
Поверніться на попередню сторінку	Натисніть кнопку L
Активуйте налаштування і перейдіть на наступну сторінку	Натисніть і утримуйте кнопку R понад 2 секунди

Меню	Description
Profile (Профіль)	Надає можливість вибрати профіль з Armoury Crate
Wallpaper (Шпалери)	Надає можливість вибрати шпалери з Armoury Crate
System (Система)	Надає можливість вибрати платформу, до якого підключається ваш контролер, і його режим підключення.
Status (Стан)	Показує назву профілю/стан акумулятора/платформу/режим підключення
Screen off time (Час вимкнення екрану)	Визначає, як довго ваш OLED-екран залишатиметься увімкненим після того, як ви перестанете його використовувати (Опції: 15 сек / 30 сек / 1 хв / 2 хв / 5 хв )
Screen brightness (Яскравість екрану)	Надає можливість вибрати рівень яскравості для екрану OLED

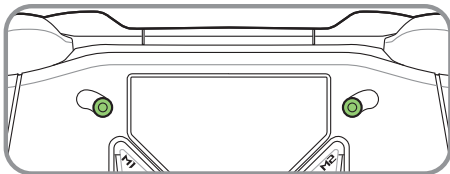
# متحكم الألعاب اللاسلكي ROG RAIKIRI PRO

## خطوات تمكين/ تعطيل المشغلات القابلة للتحديد

يمكنك تمكين المفاتيح لتقصير مسافة التنقل الخاصة بالمشغلات اليسرى واليمنى من خلال سحب المفاتيح للخارج. وللرجوع لوضع التشغيل الكامل؛ ببساطة اسحب المفاتيح للداخل.



وضع بادئ التشغيل القصير



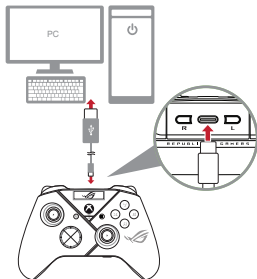
وضع بادئ التشغيل الكامل

## التوصيل بالحواسوب الشخصي

1

## عبر الاتصال السلكي

1. وصل المتحكم لديك بالحواسوب الشخصي بواسطة كبل USB الفئة C®.
2. شغل OLED على المتحكم لديك، ثم توجه إلى **System > PC > USB**.
3. يومض مؤشر LED باللون الأبيض أولاً، ثم يتحول إلى اللون الأبيض الثابت مشيرًا إلى أنه تم توصيل المتحكم بالحواسوب الشخصي بنجاح.



## عبر 2.4Ghz

1. افتح غطاء الدونجل الموجود على خلفية المتحكم لحزم دونجل USB المرفق.
2. أدخل دونجل USB بأحد منافذ USB المتاحة على الحاسوب الشخصي.
3. اضغط على زر Xbox الموجود على المتحكم لديك لتشغيله.
4. شغل OLED على المتحكم لديك، ثم توجه إلى **System > PC > RF 2.4Ghz**.
5. يومض مؤشر LED باللون الأبيض أولاً، ثم يتحول إلى اللون الأبيض الثابت مشيرًا إلى أنه تم توصيل المتحكم بالحواسوب الشخصي بنجاح.

## عبر Bluetooth

1. اضغط على زر Xbox الموجود على المتحكم لديك لتشغيله.
2. شغل OLED على المتحكم لديك، ثم توجه إلى **System > PC > Bluetooth**. يومض مؤشر LED بالأبيض ببطء.
3. اضغط مع الاستمرار على زر الإقران لأكثر من 3 ثوانٍ حتى يومض مؤشر LED باللون الأبيض بسرعة.

**ملاحظة:** سوف يتم إقران المتحكم تلقائيًا بالحاسوب الشخصي المقرن مسبقًا.

4. اعثر على أيقونة Bluetooth الموجودة على شريط المهام على حاسوبك الشخصي ثم انقر على **Add a device > ROG RAIKIRI PRO > Finish**.
5. يومض مؤشر LED باللون الأبيض أولاً، ثم يتحول إلى اللون الأبيض الثابت مشيرًا إلى أنه تم توصيل المتحكم بالحاسوب الشخصي بنجاح.
6. جهز المشغل للتثبيت.

**ملاحظة:** قم بتحميل برنامج المشغل وتثبيته من خلال الرابط -[https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download)

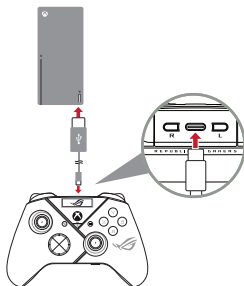
**ملاحظة:** في وضع الاتصال اللاسلكي، يمكنك وقف تشغيل المتحكم من خلال الضغط على زر Xbox لأكثر من 6 ثوانٍ حتى يتوقف تشغيل المؤشر.

لون المؤشر	حالة المتحكم
وقف التشغيل	متوقف عن التشغيل / غير متصل
يومض بالأبيض ببطء	انتظر حتى يتم الإقران التلقائي
يومض بالأبيض بسرعة	انتظار الإقران
الأبيض الثابت	متصل / تم الإقران

## 2 التوصيل بجهاز وحدة التحكم Xbox

2

1. شغل OLED على المتحكم لديك, ثم توجه إلى **System > Xbox**.
2. وصل المتحكم لديك آلة التحكم في Xbox بواسطة كبل USB الفئة C®.
3. اضغط على زر الطاقة الموجود على آلة التحكم Xbox لتشغيلها, ثم سيتم توصيل المتحكم بآلة التحكم Xbox تلقائياً.



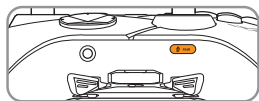
## 3 تخصيص المتحكم خاصتك

3

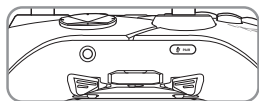
1. قم بتحميل برنامج Armoury Crate وتثبيته من خلال الرابط [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. خصص بالمتحكم لديك باستخدام برنامج Armoury Crate.

## 4 (اختياري) التوصيل بسماعة الرأس

4



كتم الصوت



إلغاء كتم الصوت

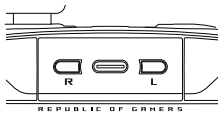


عند توصيل سماعة الرأس 3.5 مم، يتم كتم صوت الميكروفون بشكل افتراضي. يمكنك إلغاء كتم الصوت من خلال الضغط على زر كتم الصوت.

ملاحظة: وظيفة الصوت مدعومة فقط في طراز USB.

لون المؤشر	حالة الميكروفون
كهرماني	كتم الصوت (افتراضي)
وقف التشغيل	إلغاء كتم الصوت

## استخدام OLED



الوظيفة	الإجراء
افتح قائمة شاشة OLED	اضغط مع الاستمرار على زر R لمدة تفوق 2 ثوان
قم بإيقاف تشغيل شاشة OLED	اضغط مع الاستمرار على زر L لمدة تفوق 2 ثوان
تحرك للأسفل في القائمة الحالية	اضغط على زر R
تحرك للخلف إلى الصفحة السابقة	اضغط على زر L
نشط الإعدادات وتحرك إلى الصفحة التالية	اضغط مع الاستمرار على زر R لمدة تفوق 2 ثوان

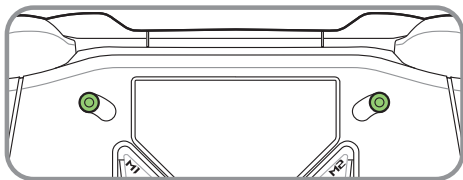
القائمة	الوصف
Profile (ملف التعريف)	يسمح لك بتحديد الملف التعريفي من Armoury Crate
Wallpaper (خلفية الشاشة)	يسمح لك بتحديد خلفية الشاشة من Armoury Crate
System (النظام)	يسمح لك بتحديد المنصة التي يتصل بها المتحكم ووضع الاتصال
Status (الحالة)	يعرض اسم الملف الشخصي/حالة البطارية/المنصة/وضع الاتصال
Screen off time (وقت وقف تشغيل الشاشة)	يحدد طول مدة بقاء شاشة OLED قيد التشغيل بعد انتهاءك من استخدامها (الخيارات: 15 ثانية / 30 ثانية / 1 دقيقة / 2 دقائق / 5 دقائق)
Screen brightness (سطوع الشاشة)	يسمح لك بتحديد مستوى سطوع شاشة OLED

## Controle gamer sem fios

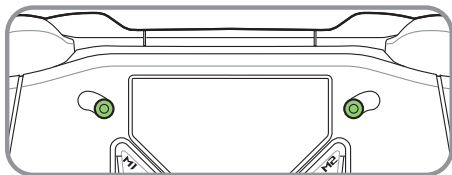
# ROG RAIKIRI PRO

### Ativando/Desativando gatilhos de etapa selecionáveis

Você pode habilitar os acionadores para encurtar a distância de deslocamento dos gatilhos esquerdo e direito deslizando os acionadores para fora. Para voltar ao modo de disparo completo, basta deslizar os acionadores para dentro.



Modo de gatilho curto

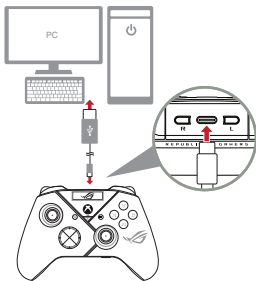


Modo de gatilho completo



## Iniciando

### 1 Conecte ao PC



#### Por conexão com fio

1. Conecte seu controle ao PC usando o cabo USB Type-C® incluso.
2. Ligue o OLED em seu controle e vá até **Sistema > PC > USB**.
3. Primeiro o indicador LED pisca em branco e depois fica branco sólido, indicando que o controle foi conectado ao PC com sucesso.

#### Por 2.4Ghz

1. Abra a tampa do dongle na parte de trás do controle para pegar o dongle USB incluso.
2. Insira o dongle USB em uma porta USB disponível em seu PC.
3. Pressione o botão Xbox em seu controle para ligá-lo.
4. Ligue o OLED em seu controle e vá até **Sistema > PC > RF 2.4Ghz**.
5. Primeiro o indicador LED pisca em branco e depois fica branco sólido, indicando que o controle foi conectado ao PC com sucesso.

## Por Bluetooth

1. Pressione o botão Xbox em seu controle para ligá-lo.
2. Ligue o OLED em seu controle e vá até **Sistema > PC > Bluetooth**. O indicador LED pisca em branco lentamente.
3. Pressione e segure o botão de emparelhamento por mais de 3 segundos até que o indicador LED pisque rapidamente em branco.

---

**NOTA:** Seu controle se emparelhará automaticamente com o PC emparelhado previamente.

---

4. Encontre o ícone do Bluetooth na barra de tarefas do seu PC e clique em **Adicionar dispositivo > ROG RAIKIRI PRO > Finalizar**.
5. Primeiro o indicador LED pisca em branco e depois fica branco sólido, indicando que o controle foi conectado ao PC com sucesso.
6. Execute o driver para instalação.

---

**NOTA:** Transfira e instale o driver a partir de [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

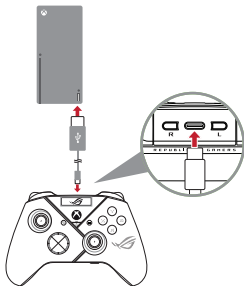
Status do Controle	Cor do Indicador
Desligado / Não conectado	Desligar
Aguardando emparelhamento automático	Piscando branco lentamente
Aguardando emparelhamento	Piscando branco rapidamente
Conectado / Emparelhado	Branco aceso

---

**NOTA:** No modo de conexão sem fio, você pode desligar seu controle pressionando o botão Xbox por mais de 6 segundos até que o indicador se apague.

---

## 2 Conecte ao console Xbox

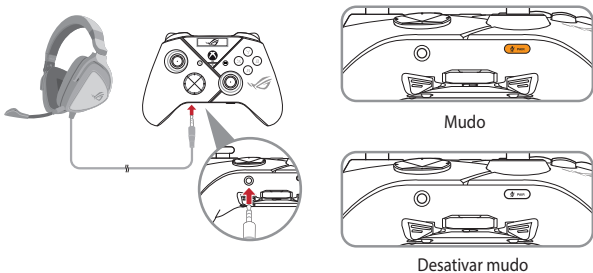


1. Ligue o OLED em seu controle e vá até **Sistema > Xbox**.
2. Conecte seu controle ao a máquina do console Xbox o cabo USB Type-C® incluso.
3. Pressione o botão de energia na máquina do console Xbox para ligá-lo, em seguida, seu controle se conectará automaticamente ao console Xbox.

## 3 Personalize seu controle

1. Transfira e instale o software Armoury Crate a partir de [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Personalize o controle utilizando o software Armoury Crate.

## 4 (Opcional) Conecte ao fone de ouvido

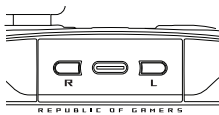


Quando um fone de ouvido de 3,5 mm está conectado, o microfone fica mudo por padrão. Você pode ativar o som pressionando o botão mudo.

**NOTA:** A função de áudio é suportada apenas no modo USB.

Status do Microfone	Cor do Indicador
Mudo (Padrão)	Âmbar
Desativar mudo	Desligar

## Usando OLED



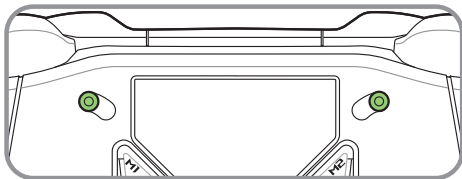
Função	Ação
Abra o menu de exibição OLED	Pressione e segure o botão R por mais de 2 segundos
Feche a tela OLED	Pressione e segure o botão L por mais de 2 segundos
Desça no menu atual	Pressione o botão R
Volte para a página anterior	Pressione o botão L
Ative as configurações e vá para a próxima página	Pressione e segure o botão R por mais de 2 segundos

Menu	Descrição
Profile (Perfil)	Permite que você selecione o perfil do Armoury Crate
Wallpaper (Papel de parede)	Permite que você selecione o papel de parede do Armoury Crate
System (Sistema)	Permite que você selecione a plataforma que seu controle se conecta e o modo de conexão
Status	Exibe o nome do perfil / status da bateria / plataforma / modo de conexão
Screen off time (Tempo de desligamento da tela)	Determina por quanto tempo sua tela OLED permanecerá ligada depois que você terminar de usá-la (Opções: 15seg / 30seg / 1min / 2min / 5min)
Screen brightness (Brilho da tela)	Permite que você selecione um nível de brilho para a tela OLED

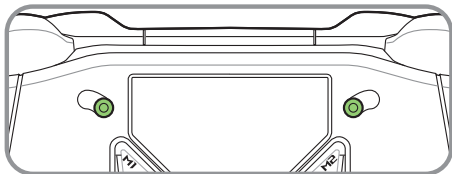
# בקר גיימינג אלחוטי ROG RAIKIRI PRO

## הפעלה/השבתה של אפשרות הבחירה של התנהגות הטריגרים

אתה יכול לאפשר למתגים לקצר את מרחק הנסיעה של ההדק השמאלי והימני על ידי החלקת המתגים כלפי חוץ. כדי לחזור למצב טריגרים מלא, פשוט הזז את המתגים בכיוון פנימה.



מצב טריגר קצר

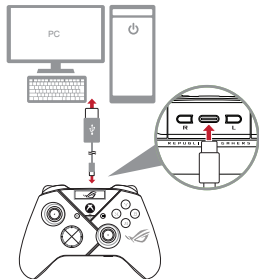


מצב טריגר מלא

## 1 התחבר למחשב

### באמצעות חיבור קווי

1. חבר את הבקר למחשב האישי באמצעות כבל USB Type-C<sup>®</sup> המצורף.
2. הפעל את ה-OLED בבקר שלך, ולאחר מכן עבור אל מערכת < מחשב > USB.
3. נורית החיווי מהבהבת תחילה בלבן, ולאחר מכן הופכת ללבן מלא, מה שמציין שהבקר חובר למחשב בהצלחה.



### באמצעות 2.4Ghz

1. פתח את מכסה הדונגל בגב הבקר כדי להרים את דונגל ה-USB המצורף.
2. הכנס את דונגל ה-USB ליציאת USB זמינה במחשב שלך.
3. לחץ על לחצן Xbox בבקר שלך כדי להפעיל אותו.
4. הפעל את ה-OLED בבקר שלך, ולאחר מכן עבור אל מערכת < מחשב > RF 2.4Ghz.
5. נורית החיווי מהבהבת תחילה בלבן, ולאחר מכן הופכת ללבן מלא, מה שמציין שהבקר חובר למחשב בהצלחה.

## באמצעות Bluetooth

1. לחץ על לחצן ה-Xbox בבקר שלך כדי להפעיל אותו.
2. הפעל את ה-OLED בבקר שלך, ולאחר מכן עבור אל **מערכת < מחשב < Bluetooth**.  
נורית החיווי מהבהבת בלבן באיטיות.
3. לחץ והחזק את לחצן ההתאמה למשך למעלה מ-3 שניות עד שנורית החיווי מהבהבת במהירות בלבן.

**הערות:** הבקר שלך יבצע התאמה אוטומטית למחשב המחובר קודם לכן.

4. מצא את סמל ה-Bluetooth בשורת המשימות במחשב שלך ולאחר מכן לחץ על **הוסף התקן < ROG RAIKIRI PRO < סיום**.
5. נורית החיווי מהבהבת תחילה בלבן, ולאחר מכן הופכת ללבן מלא, מה שמציין שהבקר חובר למחשב בהצלחה.
6. הפעל את מנהל ההתקן להתקנה.

**הערות:** מורידים ומתקינים את מנהל ההתקן מהכתובת

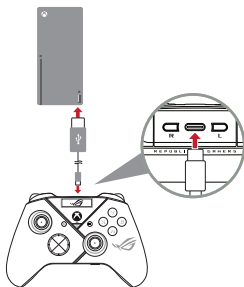
[https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download)

**הערה:** במצב חיבור אלחוטי, אתה יכול לכבות את הבקר על ידי לחיצה על כפתור ה-Xbox למשך יותר מ-6 שניות עד שהמחונן כבוי.

טטטוס הבקר	צבע נורית המחונן
כבוי / לא מחובר	כבוי
ממתין להתאמה אוטומטית	היבהוב לבן איטי
מחכה להתאמה	הבהוב לבן מהיר
מחובר / מחובר	דולקת בצבע לבן

## 2 התחבר למכשיר קונסולת ה-Xbox

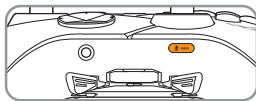
1. הפעל את ה-OLED בבקר שלך, ולאחר מכן עבור אל **מערכת > Xbox**.
2. חבר את הבקר קונסולת ה-Xbox באמצעות כבל USB Type-C® המצורף.
3. לחץ על לחצן ההפעלה במכשיר קונסולת ה-Xbox כדי להפעיל אותו, ואז הבקר שלך יתחבר למכונת קונסולת ה-Xbox באופן אוטומטי.



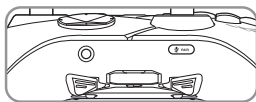
## 3 התאם אישית את הבקר שלך

1. מורידים ומתקינים את התוכנה Armoury Crate מהכתובת [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download).
2. התאמה אישית של הבקר באמצעות Armoury Crate.

## 4 (אופציונלי) התחבר לאוזניות



השתקה



בטל השתקה



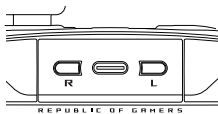


אם מחוברות לבקר אוזניות עם תקע 3.5 מ"מ, המיקרופון מושתק כברירת מחדל. ניתן לבטל את ההשתקה שלו על ידי לחיצה על לחצן השתקה (Mute).

**הערות:** פונקציית השמע נתמכת רק במצב USB.

צבע נורית המחון	סטטוס המיקרופון
צהוב	השתקה (ברירת מחדל)
כבוי	בטל השתקה

## שימוש ב-OLED



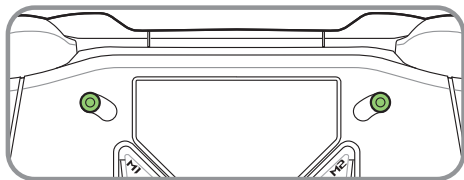
פעולה	פעולה
לחץ והחזק את כפתור R במשך 2 שניות	פתח את תפריט תצוגת ה-OLED
לחץ והחזק את כפתור L במשך 2 שניות	כבה את צג ה-OLED
לחץ על כפתור R	עבור למטה בתפריט הנוכחי
לחץ על כפתור L	חזור לדף הקודם
לחץ והחזק את כפתור R במשך 2 שניות	הפעל את ההגדרות ועבור לעמוד הבא

תיאור	תפריט
מאפשר לך לבחור את הפרופיל מתוך Armoury Crate	פרופיל (Profile)
מאפשר לך לבחור את הרקע מ-Armoury Crate	רקע (Wallpaper)
מאפשר לך לבחור את הפלטפורמה שאליה הבקר שלך מתחבר ואת מצב החיבור שלו	מערכת (System)
מציג את שם הפרופיל/מצב הסוללה/מצב פלטפורמה/חיבור	סטטוס (Status)
קובע כמה זמן מסך ה-OLED שלך יישאר דולק לאחר שתיים להשתמש בו (אפשרויות: 15 שניות / 30 שניות / 1 דקה / 2 דקות / 5 דקות)	Screen off time (זמן כיבוי מסך)
מאפשר לך לבחור רמת בהירות עבור מסך ה-OLED	Screen brightness (בהירות מסך)

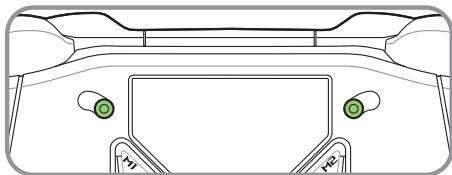
# ワイヤレスゲーミングコントローラー ROG RAIKIRI PRO

## ステップトリガースイッチのオン/オフ

ステップトリガースイッチをスライドすることで、トリガーストローク(深さ)を変更することができます。スイッチを外側へスライドするとストロークは浅くなり、スイッチを内側へスライドするとストロークは深くなります。



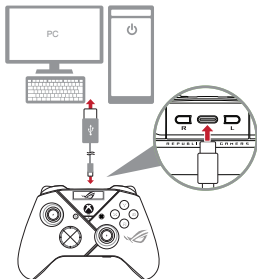
ショートトリガーモード



フルトリガーモード

## はじめに

## ① PCに接続する



## 有線で接続する

1. 付属のUSB Type-C®ケーブルでコントローラーとPCを接続します。
2. コントローラー上部の**Rボタン**を**2秒以上**長押ししてOLEDメニューを開き、**System > PC > USB**の順に選択します。
3. コントローラーがPCに正常に接続されている場合は、インジケーターがホワイトで点滅し、その後点灯に変わります。

## 2.4GHzワイヤレスで接続する

1. コントローラー背面のカバーを開き、USBレシーバーを取り出します。
2. USBレシーバーをPCのUSBポートに挿入します。
3. コントローラーの**Xboxボタン**を押して、コントローラーの電源をオンにします。
4. コントローラー上部の**Rボタン**を**2秒以上**長押ししてOLEDメニューを開き、**System > PC > RF 2.4Ghz**の順に選択します。
5. コントローラーがPCに正常に接続されている場合は、インジケーターがホワイトで点滅し、その後点灯に変わります。

## Bluetooth®で接続する

1. コントローラーの**Xboxボタン**を押して、コントローラーの電源をオンにします。
2. コントローラー上部の**Rボタン**を**2秒以上**長押ししてOLEDメニューを開き、**System > PC > Bluetooth**の順に選択します。インジケーターがホワイトでゆっくり点滅します。
3. **マイクミュート/ペアリングボタン**を**3秒以上**長押しすると、ペアリング待機状態になりインジケーターがホワイトですばやく点滅します。

---

**ご参考:** コントローラーは電源を入れると、最後にペアリングしていたデバイスと自動ペアリングを試みます。

---

4. PCのタスクバーの通知領域にあるBluetoothアイコンをクリックするか、Windowsの設定からデバイス「**ROG RAIKIRI PRO**」を追加します。
5. コントローラーがPCに正常に接続されている場合は、インジケーターがホワイトで点滅し、その後点灯に変わります。
6. ドライバーをインストールします。

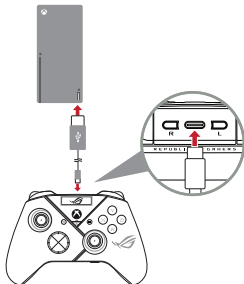
---

**ご参考:** 最新のドライバーはASUSウェブサイトからダウンロードすることができます。[https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/)

---

コントローラーの状態	インジケーター	<b>ご参考:</b> 2.4GHzワイヤレス/Bluetooth接続時、Xboxボタンを6秒以上長押しするとコントローラーの電源をオフにすることができます。
電源オフ/未接続	オフ	
自動ペアリング待機中	ホワイト - ゆっくり点滅	
ペアリング待機中	ホワイト - すばやく点滅	
接続済み/ペアリング済み	ホワイト - 点灯	

## 2 Xboxコンソールに接続する

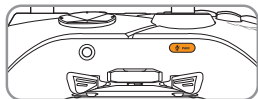


1. コントローラー上部の**Rボタン**を**2秒以上**長押しして**OLEDメニュー**を開き、**System > Xbox**の順に選択します。
2. 付属のUSB Type-C®ケーブルでコントローラーとXboxコンソールを接続します。
3. Xboxコンソールの電源を入れるとコントローラーが認識されます。

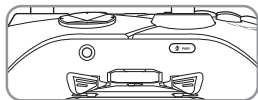
## 3 コントローラーをカスタマイズする

1. お使いのPCでArmoury Crateアプリをダウンロードしてインストールします。  
[https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/)
2. Armoury Crateを起動してコントローラーの設定をカスタマイズします。

## 4 ヘッドホンを接続する



ミュート



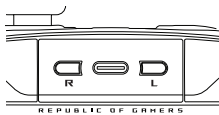
ミュート解除

コントローラーの3.5mmヘッドホンジャックにヘッドセットを接続した場合、マイクはデフォルトでミュートになります。マイクを使用する場合は、ミュートボタンを押してミュートを解除します。

マイクの状態	インジケーター
ミュート (既定値)	オレンジ
ミュート解除	オフ

ご参考: オーディオ機能はUSBによる有線接続でのみ利用可能です。

## 有機ELディスプレイ (OLED)



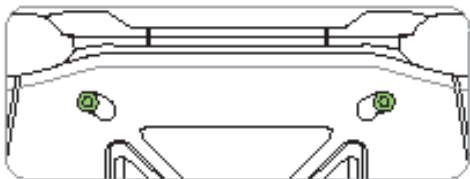
機能	アクション
OLEDメニューを開く	Rボタンを2秒以上長押しする
OLEDメニューを閉じる	Lボタンを2秒以上長押しする
ページ内を下に移動	Rボタンを押す
前のページに戻る	Lボタンを押す
選択/決定	Rボタンを2秒以上長押しする

メニュー	説明
Profile	プロフィールを選択することができます
Wallpaper	壁紙を選択することができます
System	コントローラーを接続するプラットフォームと接続モードを選択することができます
Status	プロフィール名/バッテリー残量/プラットフォーム/接続モードを表示することができます
Screen off time	有機ELディスプレイを消灯するまでの時間を選択することができます (15秒/30秒/1分/2分/5分)
Screen brightness	有機ELディスプレイの明るさを選択することができます

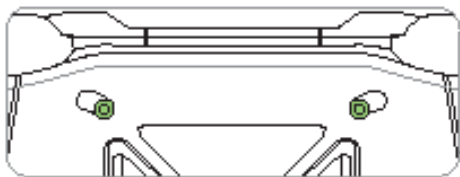
# 무선 게이밍 컨트롤러 ROG RAIKIRI PRO

## 선택 가능한 스텝 트리거 활성화/비활성화하기

스위치를 바깥쪽으로 밀어 왼쪽 및 오른쪽 트리거의 이송 거리를 단축하도록 스위치를 활성화할 수 있습니다. 전체 트리거 모드로 돌아가려면 간단히 스위치를 안쪽으로 밀기만 하면 됩니다.



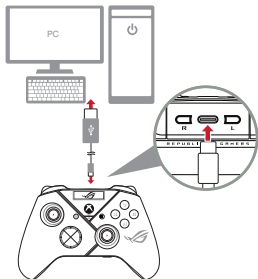
짧은 트리거 모드



전체 트리거 모드

## 시작하기

### 1 PC에 연결



#### 유선 연결을 통해

1. 제품과 함께 제공된 USB Type-C® 케이블을 사용하여 컨트롤러와 PC를 연결합니다.
2. 컨트롤러에서 OLED를 켜 다음 **System(시스템) > PC > USB** 순서로 이동합니다.
3. 먼저 LED 표시등이 흰색으로 깜박인 다음 흰색으로 계속 켜지게 되는데, 이는 컨트롤러가 PC에 성공적으로 연결되었다는 것을 의미합니다.

#### 2.4Ghz 통해

1. 컨트롤러 뒷면의 동글 커버를 열고 제품과 함께 제공되는 USB 동글을 꺼냅니다.
2. USB 동글을 PC에서 사용 가능한 USB 포트에 끼웁니다.
3. 컨트롤러의 Xbox 버튼을 눌러 컨트롤러를 켭니다.
4. 컨트롤러에서 OLED를 켜 다음 **System(시스템) > PC > RF 2.4Ghz**.
5. 먼저 LED 표시등이 흰색으로 깜박인 다음 흰색으로 계속 켜지게 되는데, 이는 컨트롤러가 PC에 성공적으로 연결되었다는 것을 의미합니다.



## 블루투스 통해

1. 컨트롤러의 Xbox 버튼을 눌러 컨트롤러를 켭니다.
2. 컨트롤러에서 OLED를 켜 다음 **System(시스템) > PC > 블루투스**. LED 표시등이 흰색으로 느리게 깜박입니다.
3. LED 표시등이 흰색으로 빠르게 깜박일 때까지 페어링 버튼을 3초 이상 길게 누릅니다.

---

**참고:** 컨트롤러가 이전에 페어링된 PC와 자동으로 페어링됩니다.

---

4. PC의 작업 표시줄에서 블루투스 아이콘을 찾은 다음 **Add a device(장치 추가) > ROG RAIKIRI PRO > Finish(마침)** 순서로 클릭합니다.
5. 먼저 LED 표시등이 흰색으로 깜박인 다음 흰색으로 계속 켜지게 되는데, 이는 컨트롤러가 PC에 성공적으로 연결되었다는 것을 의미합니다.
6. 드라이버를 실행하여 설치합니다.

---

**참고:** [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/) 에서 드라이버를 다운로드하여 설치합니다.

---

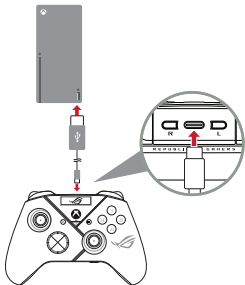
컨트롤러 상태	표시등 색
전원이 꺼짐 / 연결되지 않은	끄기
자동 페어링을 기다리는 중	흰색으로 느리게 깜박임
페어링을 기다리는 중	흰색으로 빠르게 깜박임
연결됨 / 페어링됨	흰색 켜짐

---

**참고:** 무선 연결 모드에서 표시등이 꺼질 때까지 Xbox 버튼을 6초 이상 눌러 컨트롤러를 끌 수 있습니다.

---

## 2 Xbox 콘솔 머신에 연결

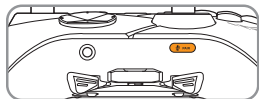


1. 컨트롤러에서 OLED를 켜 다음 **System (시스템) > Xbox**.
2. 제품과 함께 제공된 USB Type-C® 케이블을 사용하여 컨트롤러와 Xbox 콘솔 머신을 연결합니다.
3. Xbox 콘솔 머신의 전원 버튼을 눌러 머신을 켜면 컨트롤러가 Xbox 콘솔 머신에 자동으로 연결됩니다.

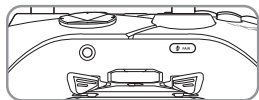
## 3 컨트롤러 사용자 지정

1. <https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk/Download/> 에서 Armoury Crate 소프트웨어를 다운로드하여 설치합니다.
2. Armoury Crate를 사용하여 컨트롤러를 사용자 지정합니다.

## 4 (옵션) 헤드폰에 연결



음소거



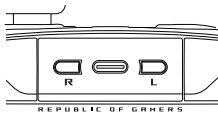
음소거 해제

3.5mm 헤드셋이 연결되면 기본적으로 마이크가 음소거됩니다. 음소거 버튼을 눌러 음소거를 해제할 수 있습니다.

**참고:** 오디오 기능은 USB 모드에서만 지원됩니다.

마이크 상태	표시등 색
음소거(기본값)	주황색
음소거 해제	끄기

## OLED 사용



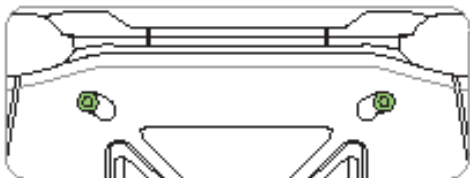
기능	조치
OLED 디스플레이 메뉴를 엽니다	R 버튼을 2초 이상 길게 누릅니다
OLED 디스플레이를 끄십시오	L 버튼을 2초 이상 길게 누릅니다
현재 메뉴에서 아래로 이동합니다	R 버튼을 누릅니다
이전 페이지로 돌아갑니다	L 버튼을 누릅니다
설정을 활성화하고 다음 페이지로 이동합니다	R 버튼을 2초 이상 길게 누릅니다

메뉴	설명
Profile (윤곽)	Armoury Crate에서 프로필을 선택할 수 있습니다
Wallpaper (배경화면)	Armoury Crate에서 배경화면을 선택할 수 있습니다
System (시스템)	컨트롤러가 연결되는 플랫폼 및 이의 연결 모드를 선택할 수 있습니다
Status (상태)	프로필 이름/배터리 상태/플랫폼/연결 모드를 표시합니다
Screen off time (화면 꺼짐 시간)	이를 사용하여 구성을 마친 후 OLED 화면이 켜져 있는 시간을 결정하십시오 (옵션: 15 초 / 30 초 / 1 분 / 2 분 / 5 분)
Screen brightness (화면 밝기)	OLED 화면의 밝기 수준을 선택할 수 있습니다

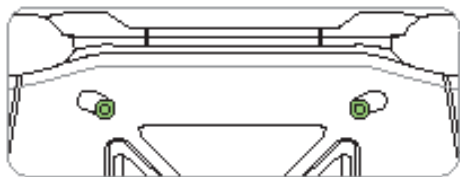
# คอนโทรลเลอร์เกมไร้สาย ROG RAIKIRI PRO

## การเปิด/ปิดใช้งานทริกเกอร์ชั้นตอนที่เลือกได้

คุณสามารถเปิดใช้งานสวิตช์เพื่อลดระยะการเดินทางระหว่างทริกเกอร์ซ้ายและขวา โดยเลื่อนสวิตช์ออกไปด้านนอก หากต้องการกลับไปทั้งหมดทริกเกอร์เต็มรูปแบบ เพียงเลื่อนสวิตช์เข้าด้านใน



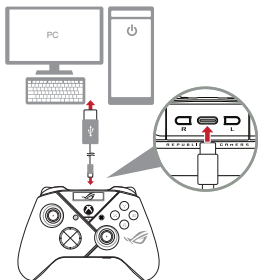
ทั้งหมดทริกเกอร์แบบสั้น



ทั้งหมดทริกเกอร์แบบเต็ม

## เริ่มต้นใช้งาน

### 1 เชื่อมต่อกับ PC



#### ผ่านการเชื่อมต่อแบบมีสาย

1. เชื่อมต่อคอนโทรลเลอร์กับเครื่อง PC ด้วยสาย USB Type-C® ที่ให้มา
2. เปิด OLED บนคอนโทรลเลอร์ จากนั้นไปที่ **System (ระบบ) > PC > USB**
3. ไฟ LED แสดงสถานะจะกะพริบเป็นสีเขียวก่อน จากนั้นเปลี่ยนเป็นสีขาวหยุดนิ่งเพื่อระบุว่าคอนโทรลเลอร์เชื่อมต่อกับเครื่อง PC เรียบร้อยแล้ว

#### ผ่าน 2.4Ghz

1. เปิดฝาครอบดองเกิลที่ด้านหลังของคอนโทรลเลอร์เพื่อหีบดองเกิล USB ที่ให้มา
2. เสียบดองเกิล USB เข้ากับพอร์ต USB ที่มีบนเครื่อง PC
3. กดปุ่ม Xbox บนคอนโทรลเลอร์เพื่อเปิดเครื่อง
4. เปิด OLED บนคอนโทรลเลอร์ จากนั้นไปที่ **System (ระบบ) > PC > RF 2.4Ghz**
5. ไฟ LED แสดงสถานะจะกะพริบเป็นสีเขียวก่อน จากนั้นเปลี่ยนเป็นสีขาวหยุดนิ่งเพื่อระบุว่าคอนโทรลเลอร์เชื่อมต่อกับเครื่อง PC เรียบร้อยแล้ว

## ผ่านบลูทูธ

1. กดปุ่ม Xbox บนคอนโทรลเลอร์เพื่อเปิดเครื่อง
2. เปิด OLED บนคอนโทรลเลอร์ จากนั้นไปที่ **System (ระบบ) > PC > Bluetooth (บลูทูธ)** ไฟ LED แสดงสถานะจะกะพริบเป็นสีขาวช้า ๆ
3. กดปุ่มจับคู่ค้างไว้นานกว่า 3 วินาทีจนกระทั่งไฟ LED แสดงสถานะกะพริบเป็นสีขาวเร็ว ๆ

---

**หมายเหตุ:** คอนโทรลเลอร์จะจับคู่กับเครื่อง PC ที่จับคู่ก่อนหน้านี้โดยอัตโนมัติ

---

4. ค้นหาไอคอน Bluetooth บนแถบงานบนเครื่อง PC จากนั้นคลิก **Add a device (เพิ่มอุปกรณ์) > ROG RAIKIRI PRO > Finish (เสร็จสิ้น)**
5. ไฟ LED แสดงสถานะจะกะพริบเป็นสีขาวก่อน จากนั้นเปลี่ยนเป็นสีขาวหยุดนิ่งเพื่อระบุว่าคอนโทรลเลอร์เชื่อมต่อกับเครื่อง PC เรียบร้อยแล้ว
6. เรียกใช้ไดรเวอร์สำหรับการติดตั้ง

---

**หมายเหตุ:** ดาวน์โหลดและติดตั้ง ไดรเวอร์ จาก [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/)

---

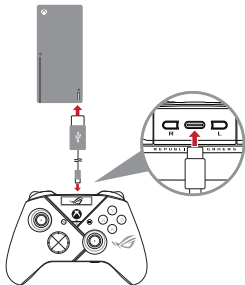
สถานะคอนโทรลเลอร์	ไฟแสดงสถานะ
ปิดเครื่อง/ไม่ได้เชื่อมต่อ	ดับ
กำลังรอการจับคู่อัตโนมัติ	กะพริบสีขาวช้า ๆ
กำลังรอการจับคู่	กะพริบสีขาวเร็ว ๆ
เชื่อมต่อแล้ว/จับคู่แล้ว	สีขาวต่อเนื่อง

---

**หมายเหตุ:** ในโหมดการเชื่อมต่อไร้สาย คุณสามารถปิดคอนโทรลเลอร์ได้โดยการกดปุ่ม Xbox นานกว่า 6 วินาทีจนกว่าไฟแสดงสถานะจะดับ

---

## 2 เชื่อมต่อกับเครื่องคอนโซล Xboxmachine

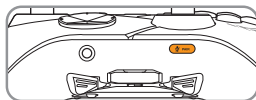


1. เปิด OLED บนคอนโทรลเลอร์ จากนั้นไปที่ **System (ระบบ) > Xbox**
2. เชื่อมต่อคอนโทรลเลอร์กับเครื่อง เครื่องคอนโซล Xbox ด้วยสาย USB Type-C® ที่ใหม่
3. กดปุ่มเพาเวอร์บนเครื่องคอนโซล Xbox เพื่อเปิด จากนั้นคอนโทรลเลอร์จะเชื่อมต่อกับเครื่องคอนโซล Xbox โดยอัตโนมัติ

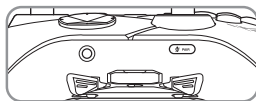
## 3 ปรับแต่งคอนโทรลเลอร์ของคุณ

1. ดาวน์โหลดและติดตั้งซอฟต์แวร์ Armory Crate จาก [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/)
2. ปรับแต่งคอนโทรลเลอร์โดยใช้ Armory Crate

## 4 (ไม่บังคับ) เชื่อมต่อกับหูฟัง



เปิดเสียง



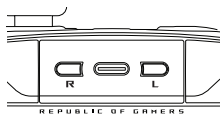
เปิดเสียง

เมื่อเชื่อมต่อชุดหูฟัง 3.5 มม. ไมโครโฟนจะปิดเสียงตามค่าเริ่มต้น คุณสามารถเปิดเสียงได้โดยกดปุ่มปิดเสียง

**หมายเหตุ:** รองรับฟังก์ชันเสียงในโหมด USB เท่านั้น

สถานะไมโครโฟน	สีไฟแสดงสถานะ
ปิดเสียง (ค่าเริ่มต้น)	เหลืองอำพัน
เปิดเสียง	ดับ

## การใช้ OLED



ฟังก์ชัน	การเคลื่อนไหว
เปิดเมนูจอแสดงผล OLED	กดปุ่ม R ค้างไว้มากกว่า 2 วินาที
ปิดจอแสดงผล OLED	กดปุ่ม L ค้างไว้มากกว่า 2 วินาที
เลื่อนลงมาที่เมนูปัจจุบัน	กดปุ่ม R
เลื่อนกลับไปข้างหน้าก่อนหน้า	กดปุ่ม L
เปิดใช้งานการตั้งค่าและเลื่อนไปยังหน้าถัดไป	กดปุ่ม R ค้างไว้มากกว่า 2 วินาที

เมนู	คำอธิบาย
Profile (โปรไฟล์)	ช่วยให้คุณเลือกโปรไฟล์จาก Armory Crate
Wallpaper (วอลล์เปเปอร์)	ช่วยให้คุณเลือกวอลล์เปเปอร์จาก Armory Crate
System (ระบบ)	ช่วยให้คุณเลือกแพลตฟอร์มที่คอนโทรลเลอร์เชื่อมต่อและโหมดการเชื่อมต่อ
Status (สถานะ)	แสดงชื่อโปรไฟล์/สถานะแบตเตอรี่/แพลตฟอร์ม/โหมดการเชื่อมต่อ
Screen off time (เวลาปิดหน้าจอ)	กำหนดระยะเวลาที่หน้าจอ OLED ของคุณจะเปิดอยู่หลังจากที่คุณใช้งานเสร็จแล้ว (ตัวเลือก: 15 นาที / 30 นาที / 1 นาที / 2 นาที / 5 นาที)
Screen brightness (ความสว่างหน้าจอ)	ช่วยให้คุณเลือกระดับความสว่างสำหรับหน้าจอ OLED

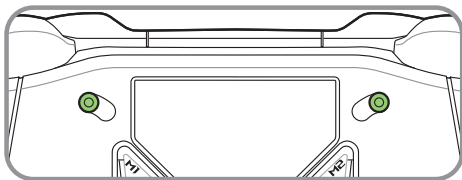


# Kablosuz Oyun Kumandası

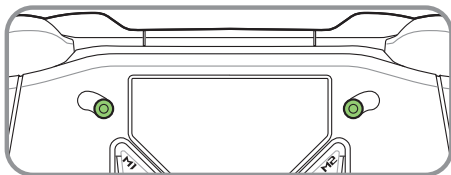
## ROG RAIKIRI PRO

### Seçilebilir Adım Tetikleyicilerini Etkinleştirme / Devre Dışı Bırakma

Anahtarları dışı doğru kaydırarak sol ve sağ tetikleyicilerin hareket mesafesini kısaltmak için anahtarları etkinleştirebilirsiniz. Tam tetikleme moduna geri dönmek için anahtarları içeri doğru kaydırmanız yeterlidir.



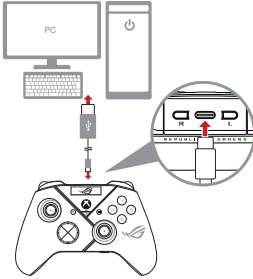
Kısa tetik modu



Tam tetik modu

## Başlarken

### 1 PC'ye bağlan



### Kablolu bağlantı üzerinden

1. Birlikte verilen USB Type-C® kablosuyla denetleyicinizi bilgisayara bağlayın.
2. Oyun kumandanızda OLED'i açın ve ardından **Sistem > Bilgisayar > USB'**ye gidin.
3. Gösterge LED'i önce beyaz renkte yanıp söner, ardından sabit beyaza döner ve denetleyicinin bilgisayara başarıyla bağlandığını gösterir.

### 2.4Ghz üzerinden

1. Birlikte verilen USB donanım anahtarını almak için denetleyicinin arkasındaki donanım anahtarı kapağını açın.
2. USB donanım anahtarını bilgisayarınızdaki uygun bir USB bağlantı noktasına takın.
3. Açmak için oyun kumandanızdaki Xbox düğmesine basın.
4. Oyun kumandanızda OLED'i açın ve ardından **Sistem > Bilgisayar > RF 2.4Ghz'**ye gidin.
5. Gösterge LED'i önce beyaz renkte yanıp söner, ardından sabit beyaza döner ve denetleyicinin bilgisayara başarıyla bağlandığını gösterir.

## Bluetooth üzerinden

1. Açmak için oyun kumandanızdaki Xbox düğmesine basın.
2. Oyun kumandanızda OLED'i açın ve ardından **Sistem > Bilgisayar > Bluetooth**'ye gidin. Gösterge LED'i yavaşça beyaz renkte yanıp söner.
3. Gösterge LED'i hızla beyaz renkte yanıp sönene kadar eşleştirme düğmesini 3 saniyeden uzun süre basılı tutun.

---

**NOT:** Denetleyiciniz daha önce eşleştirilmiş bilgisayar ile otomatik olarak eşleşir.

---

4. Bilgisayarınızdaki görev çubuğunda Bluetooth simgesini bulun ve ardından **Bir aygıt ekle > ROG RAIKIRI PRO > Bitir'e** tıklayın.
5. Gösterge LED'i önce beyaz renkte yanıp söner, ardından sabit beyaza döner ve denetleyicinin bilgisayara başarıyla bağlandığını gösterir.
6. Kurulum için sürücüyü çalıştırın.

---

**NOT:** Aşağıdaki link üzerinden sürücü indirin ve yükleyin [https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk\\_download/](https://rog.asus.com/controllers/rog-raikiri-pro-model/helpdesk_download/).

---

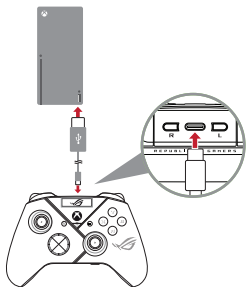
Denetleyici Durumu	Gösterge Rengi
Güç kapalı / Bağlı değil	Kapalı
Otomatik eşleştirme bekleniyor	Beyaz yavaşça yanıp sönmüyor
Eşleştirme bekleniyor	Beyaz hızla yanıp sönmüyor
Bağlı / Eşleştirildi	Sabit Beyaz

---

**NOT:** Kablosuz bağlantı modunda, gösterge KAPALI konuma gelene kadar Xbox düğmesine 6 saniyeden fazla basarak oyun kumandanızı kapatabilirsiniz.

---

## 2 Xbox konsol makinesine bağlanın

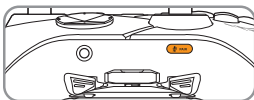


1. Oyun kumandanızda OLED'i açın ve ardından **Sistem > Xbox**'ye gidin.
2. Birlikte verilen USB Type-C® kablosuyla denetleyicinizi Xbox konsol makinesi bağlayın.
3. Açmak için Xbox konsol makinesindeki güç düğmesine basın, ardından oyun kumandanız otomatik olarak Xbox konsol makinesine bağlanacaktır.

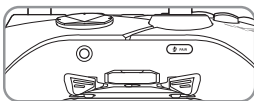
## 3 Denetleyicinizi özelleştirin

1. Aşağıdaki link üzerinden Armoury Crate yazılımını indirin ve yükleyin: [https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk\\_Download/](https://www.asus.com/supportonly/Armoury%20Crate/HelpDesk_Download/).
2. Armoury Crate yazılımını kullanarak denetleyicilerinizi özelleştirin.

## 4 (İsteğe bağlı) Kulaklığa bağlanın



Sessiz



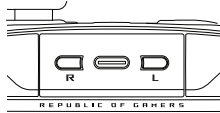
Sesini aç

3,5 mm kulaklık bağlandığında, mikrofonun sesi varsayılan olarak kapatılır. Sessiz düğmesine basarak sesini açabilirsiniz.

**NOT:** Ses işlevi yalnızca USB modunda desteklenir.

Mikrofon Durumu	Gösterge Rengi
Sessiz (Varsayılan)	Kehribar
Sesini aç	Kapalı

## OLED kullanımı



İşlev	Eylem
OLED ekran menüsünü açın	R düğmesini 2 saniye boyunca basılı tutun
OLED ekranı kapatın	L düğmesini 2 saniye boyunca basılı tutun
Geçerli menüde aşağı git	R düğmesine basın
Önceki sayfaya geri git	L düğmesine basın
Ayarları etkinleştirin ve bir sonraki sayfaya geçin	R düğmesini 2 saniye boyunca basılı tutun

Menü	Açıklama
Profile (Profil)	Armory Crate'ten profil seçmenizi sağlar
Wallpaper (Duvar Kağıdı)	Armory Crate'ten duvar kağıdı seçmenizi sağlar
System (Sistem)	Denetleyicinizin bağlandığı platformu ve bağlantı modunu seçmenize olanak sağlar
Status (Durum)	Profil adını/ pil durumunu / platform/bağlantı modunu görüntüler
Screen off time (Ekran kapalı kalma süresi)	Kullandıktan sonra OLED ekranınızın ne kadar süre açık kalacağını belirler (Seçenekler: 15 sn / 30 sn / 1 dk. / 2 dk. / 5 dk.)
Screen brightness (Ekran parlaklığı)	OLED ekranı için bir parlaklık seviyesi seçmenizi sağlar

## Safety Guidelines

Keep the device away from liquid, humidity, or moisture. Operate the device only within the specific temperature range of 0°C (32°F) to 40°C (104°F). When the device exceeds the maximum temperature, unplug or switch off the device to let it cool down.

付属品は当該専用用品です。他の機器には使用しないでください。機器の破損もしくは、火災や感電の原因となることがあります。

### 安全説明

- 此遊戲控制器只應在溫度不高於 40°C (104°F) 的環境下使用。
- 安裝錯誤型號的電池可能會導致爆炸。

## Limitation of Liability

Circumstances may arise where because of a default on ASUS' part or other liability, you are entitled to recover damages from ASUS. In each such instance, regardless of the basis on which you are entitled to claim damages from ASUS, ASUS is liable for no more than damages for bodily injury (including death) and damage to real property and tangible personal property; or any other actual and direct damages resulted from omission or failure of performing legal duties under this Warranty Statement, up to the listed contract price of each product.

ASUS will only be responsible for or indemnify you for loss, damages or claims based in contract, tort or infringement under this Warranty Statement.

This limit also applies to ASUS' suppliers and its reseller. It is the maximum for which ASUS, its suppliers, and your reseller are collectively responsible.

UNDER NO CIRCUMSTANCES IS ASUS LIABLE FOR ANY OF THE FOLLOWING: (1) THIRD-PARTY CLAIMS AGAINST YOU FOR DAMAGES; (2) LOSS OF, OR DAMAGE TO, YOUR RECORDS OR DATA; OR (3) SPECIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES OR FOR ANY ECONOMIC CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING LOST PROFITS OR SAVINGS), EVEN IF ASUS, ITS SUPPLIERS OR YOUR RESELLER IS INFORMED OF THEIR POSSIBILITY.

## Notices

### Federal Communications Commission Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with manufacturer's instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

---

**CAUTION!** The use of shielded cables for connection of the monitor to the graphics card is required to assure compliance with FCC regulations. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate this equipment.

---

This equipment complies with FCC/ISED radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. End user must follow the specific operating instructions for satisfying RF exposure compliance. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

- The portable device is designed to meet the requirements for exposure to radio waves established by the FCC/ISED. These requirements set a SAR limit of 1.6 W/kg averaged over one gram of tissue.

### **RF exposure warning**

The equipment complies with FCC RF exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

The equipment must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

(For the Dongle) The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This device should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator & your body.

### **Compliance Statement of Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED)**

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

## Déclaration de conformité de Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED)

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-003(B)/NMB-003(B)

### Radio Frequency (RF) Exposure Information

The radiated output power of the Wireless Device is below the Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) radio frequency exposure limits. The Wireless Device should be used in such a manner such that the potential for human contact during normal operation is minimized.

### Informations concernant l'exposition aux fréquences radio (RF)

La puissance de sortie rayonnée du dispositif sans fil est inférieure aux limites d'exposition aux radiofréquences d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED). Le dispositif sans fil doit être utilisé de manière à minimiser le potentiel de contact humain pendant le fonctionnement normal.

### Précautions d'emploi de l'appareil :

- Soyez particulièrement vigilant quant à votre sécurité lors de l'utilisation de cet appareil dans certains lieux (les aéroports, les hôpitaux, les stations-service et les garages professionnels).
- Évitez d'utiliser cet appareil à proximité de dispositifs médicaux implantés lors d'un appel téléphonique. Si vous portez un implant électronique (stimulateurs cardiaques, pompes à insuline, neurostimulateurs...), veuillez impérativement respecter une distance minimale de 15 centimètres entre cet appareil et l'implant pour réduire les risques d'interférence.
- Utilisez cet appareil dans de bonnes conditions de réception pour minimiser le niveau de rayonnement. Ce n'est pas toujours le cas dans certaines zones ou situations, notamment les parkings souterrains, les ascenseurs, en train ou en voiture ou tout simplement dans un secteur mal couvert par le réseau.
- Tenez cet appareil à distance du ventre des femmes enceintes et du bas-ventre des adolescents.





## Lithium-Ion Battery Warning

**CAUTION:** Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type recommended by the manufacturer. Dispose of used batteries according to the manufacturer's instructions.

### Proper disposal



DO NOT throw the device in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. The symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical, electronic equipment and mercury-containing button cell battery) should not be placed in municipal waste. Check local regulations for disposal of electronic products.



DO NOT throw the device in fire. DO NOT short circuit the contacts.  
DO NOT disassemble the device.

### ASUS Recycling/Takeback Services

ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials. Please go to <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> for detailed recycling information in different regions.

### REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.



电子电气产品有害物质限制使用标识：图中之数字为产品之环保使用期限。仅指电子电气产品中含有的有害物质不致发生外泄或突变，从而对环境造成污染或对人身、财产造成严重损害的期限。

部件名稱	有害物質					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr (VI))	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外殼	○	○	○	○	○	○
電路板組件	○	○	○	○	○	○
馬達	○	○	○	○	○	○
連接線及配件	○	○	○	○	○	○

本表格依據 SJ/T 11364 的規定編制。  
○：表示該有害物質在該部件所有均質材料中的含量均在 GB/T 26572 規定的限量要求以下。  
×：表示該有害物質至少在該部件的某一均質材料中的含量超出 GB/T 26572 規定的限量要求，然該部件仍符合歐盟指令 2011/65/EU 的規範。  
備註：此產品所標示之環保使用期限，系指在一般正常使用狀況下。

「產品之限用物質含有情況」之相關資訊，請參考下表：

單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 (Pb)	汞 (Hg)	鎘 (Cd)	六價鉻 (Cr <sup>VI</sup> )	多溴聯苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外殼	○	○	○	○	○	○
電路板組件	○	○	○	○	○	○
馬達	○	○	○	○	○	○
連接線及配件	○	○	○	○	○	○

備考1. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。  
備考2. “—”係指該項限用物質為排除項目。

## NCC: Wireless Statement

取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

## France sorting and recycling information



## Regional notice for Singapore

Complies with  
IMDA Standards  
DB103778

This ASUS product complies with IMDA Standards.

## VCCI: Japan Compliance Statement

### VCCI Class B Statement

警告 VCCI準拠クラスB機器 (日本)

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会(VCCI)の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

## KC: Korea Warning Statement



R-R-Da5-GD300X  
R-R-Da5-GD300XD

B급 기기 (가정용 방송통신기자재)

이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.



## India E-waste (Management) Rules 2016

This product complies with the "India E-Waste (Management) Rules, 2016" and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls (PBBs) and polybrominated diphenyl ethers (PBDEs) in concentrations exceeding 0.1 % by weight in homogenous materials and 0.01 % by weight in homogenous materials for cadmium, except for the exemptions listed in Schedule II of the Rule.

ASUS products sold in Vietnam, on or after September 23, 2011, meet the requirements of the Vietnam Circular 30/2011/TT-BCT.

Các sản phẩm ASUS bán tại Việt Nam, vào ngày 23 tháng 9 năm 2011 trở về sau, đều phải đáp ứng các yêu cầu của Thông tư 30/2011/TT-BCT của Việt Nam.

## UKCA RF Output table (The Radio Equipment Regulations 2017)

Function	Frequency	Maximum Output Power (EIRP)
2.4GHz wireless	(2402 - 2480MHz) - Controller	5.45 dBm
	(2402 - 2480 MHz) - Dongle	4.47 dBm
BLE	(2402 - 2480MHz) - Controller	5.59 dBm

## CE RED RF Output table (Directive 2014/53/EU)

Function	Frequency	Maximum Output Power (EIRP)
2.4GHz wireless	(2402 - 2480MHz) - Controller	5.45 dBm
	(2402 - 2480 MHz) - Dongle	4.47 dBm
BLE	(2402 - 2480MHz) - Controller	5.59 dBm

## CE Mark Warning



**English** ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Français** AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l'UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support).

**English** ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Français** AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l'UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support).

**Deutsch** ASUSTeK Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der zugehörigen Richtlinien übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Italiano** ASUSTeK Computer Inc. con la presente dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti con le direttive correlate. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Русский** Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям соответствующих директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите на [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Български** С настоящото ASUSTeK Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със същественте изисквания и другите приложими постановления на свързаните директиви. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС е достъпна на адрес: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Hrvatski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan s bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Čeština** Společnost ASUSTeK Computer Inc. tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení souvisejících směrnic. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na adrese: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Dansk** ASUSTeK Computer Inc. erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med hovedkravene og andre relevante bestemmelser i de relaterede direktiver. Hele EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Nederlands** ASUSTeK Computer Inc. verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de verwante richtlijnen. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Eesti** Käesolevaga kinnitab ASUSTeK Computer Inc, et see seade vastab asjakohaste direktiivide oluliste nõuetele ja teistele asjassepuutuvatele sätetele. EL vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel aadressil: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Suomi** ASUSTeK Computer Inc. ilmoittaa täten, että tämä laite on asiaankuuluvien direktiivien olennaisten vaatimusten ja muiden tätä koskevien säädösten mukainen. EU-yhdenmukaisuusilmoituksen koko teksti on luettavissa osoitteessa: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Ελληνικά** Με το παρόν, η AsusTek Computer Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις θεμελιώδεις απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των Οδηγιών της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμβατότητας είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Magyar** Az ASUSTeK Computer Inc. ezennel kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a kapcsolódó Irányelvek lényeges követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. Az EU megfeleléségi nyilatkozat teljes szövege innen letölthető: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Latviski** ASUSTeK Computer Inc. ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst saistīto Direktīvu būtiskajām prasībām un citiem citiem saistošajiem nosacījumiem. Pilns ES atbilstības paziņojuma teksts pieejams šeit: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Lietuvių** „ASUSTeK Computer Inc.“ šiuo tvirtina, kad šis įrenginys atitinka pagrindinius reikalavimus ir kitas svarbias susijusių direktyvų nuostatas. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Norsk** ASUSTeK Computer Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med hovedsaklige krav og andre relevante forskrifter i relaterte direktiver. Fullstendig tekst for EU-samsvarserklæringen finnes på: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Polski** Firma ASUSTeK Computer Inc. niniejszym oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi właściwymi postanowieniami powiązanych dyrektyw. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Português** A ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes das Diretivas relacionadas. Texto integral da declaração da UE disponível em: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Română** ASUSTeK Computer Inc. declară că acest dispozitiv se conformează cerințelor esențiale și altor prevederi relevante ale directivelor conexe. Textul complet al declarației de conformitate a Uniunii Europene se găsește la: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Srpski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj u saglasnosti sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama povezanih Direktiva. Pun tekst EU deklaracije o usaglašenosti je dostupan da adresi: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Slovensky** Spoločnosť ASUSTeK Computer Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie vyhovuje základným požiadavkám a ostatým príslušným ustanoveniam príslušných smerníc. Celý text vyhlásenia o zhode pre štáty EÚ je dostupný na adrese: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Slovenščina** ASUSTeK Computer Inc. izjavlja, da je ta naprava skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami povezanih direktiv. Celotno besedilo EU-izjave o skladnosti je na voljo na spletnem mestu: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Español** Por la presente, ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo cumple los requisitos básicos y otras disposiciones pertinentes de las directivas relacionadas. El texto completo de la declaración de la UE de conformidad está disponible en: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Svenska** ASUSTeK Computer Inc. förklarar härmed att denna enhet överensstämmer med de grundläggande kraven och andra relevanta föreskrifter i relaterade direktiv. Fulltext av EU-försäkran om överensstämmelse finns på: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Українська** ASUSTeK Computer Inc. заявляє, що цей пристрій відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням відповідних Директив. Повний текст декларації відповідності стандартам ЄС доступний на: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Türkçe** AsusTek Computer Inc., bu aygıtın temel gereksinimlerle ve ilişkili Yönergelerin diğer ilgili koşullarıyla uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk bildiriminin tam metni şu adreste bulunabilir: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

**Bosanski** ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj usklađen sa bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o usklađenosti dostupan je na: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

### **Simplified UKCA Declaration of Conformity**

ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related UKCA Directives. Full text of UKCA declaration of conformity is available at: [www.asus.com/support](http://www.asus.com/support)

## ASUS contact information

### ASUSTeK COMPUTER INC.

Address 1F., No. 15, Lide Rd., Beitou Dist., Taipei City 112  
Telephone +886-2-2894-3447  
Fax +886-2-2890-7798  
Web site <https://www.asus.com>

#### Technical Support

Telephone +86-21-38429911  
Online support <https://qr.asus.com/techserv>

### ASUS COMPUTER INTERNATIONAL (America)

Address 48720 Kato Rd., Fremont, CA 94538, USA  
Telephone +1-510-739-3777  
Fax +1-510-608-4555  
Web site <https://www.asus.com/us/>

#### Technical Support

Support fax +1-812-284-0883  
Telephone +1-812-282-2787  
Online support <https://qr.asus.com/techserv>

### ASUS COMPUTER GmbH (Germany and Austria)

Address Harkortstrasse 21-23, 40880 Ratingen, Germany  
Web site <https://www.asus.com/de>  
Online contact <https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=de-de>

#### Technical Support

Telephone (DE) +49-2102-5789557  
Telephone (AT) +43-1360-2775461  
Online support <https://www.asus.com/de/support>





